

EDWIN FERNANDEZ E.
JEFE DE REDACCION:

San José, Costa Rica, Sábado 11 de Septiembre de 1948

Oficina: 8ª Avenida, N° 1333

Informan Congresistas de E. U. Sobre Costa Rica

Hablan sobre el envío de armas de otros países y su franca intervención en los asuntos del país

Profunda impresión ha causado el informe que rindió la comisión del Congreso de los Estados Unidos que visitara Costa Rica y Panamá, a iniciativa del Secretario de Estado, General Marshall, tomando en cuenta que ambos países comprenden parte preponderante en la zona de defensa continental.

Los congresistas norteamericanos informaron al Comité de Asuntos Extranjeros del Congreso la forma en que se gastó el movimiento revolucionario, a raíz de pretender la Asamblea costarricense usurparle el poder al candidato don Otilio Ulate. Respecto al señor Figueres, los informantes lo califican como un experto administrador agrícola, que identificó con las aspiraciones de la mayoría costarricense, actuó en aquella etapa de la vida pública, siendo expulsado por el régimen entonces imperante. Añaden los informantes que el general Somoza, de Nicaragua, posiblemente por nexos amistosos y comerciales con la familia del candidato Dr. Calderón Guardia, intervino en la

lucha, al estallar ésta, enviando aviones a ayudar al gobierno de Picado.

También en Honduras y Santo Domingo enviaron implementos de guerra al mismo gobierno. Mientras tanto, Guatemala mandaba cargamentos de armas a las fuerzas revolucionarias, ya entonces encabezadas por Figueres, que en acciones bélicas conquistó el generalato.

Quedó, pues, de manifiesto la intervención material de varios países en los asuntos internos de Costa Rica. Advierten los congresistas norteamericanos, en su informe, que Nicaragua retiró sus fuerzas después de una protesta que en tal sentido hiciera Panamá.

Los delegados del Congreso estadounidense conferenciaron de modo amplio con el Embajador Mr. Davis, quien les impresionó muy favorablemente sobre el actual orden de cosas. También conferenciaron con el general Figueres, a quien califican como un hombre bien intencionado. Respecto a las versiones del famoso publicista Mr. Sumner Wells, acusando a Figueres como comunista o elemento que sostiene nexos con el comunismo internacional, los congresistas norteamericanos no creen en tales versiones, pero de todos modos declaran que hay que estudiarlas minuciosamente, ya que en sí resultan muy interesantes.

Respecto al futuro político de Costa Rica, ellos manifiestan que todo dependerá de si el general Figueres sigue actuando como civil o como militar.

Como decimos al principio de estas líneas, el informe de los congresistas estadounidenses, que someramente bosquejamos, haciendo un pequeño resumen, han causado profunda impresión en el público nacional y extranjero.

Mensaje de don Otilio Ulate a "El Gran Diario La Nación"

En él define su posición ante el Presidente de la Junta Revolucionaria Gral. Figueres

Con el mayor gusto publicamos a continuación el radiograma que nos envió el presidente electo de Costa Rica, don Otilio Ulate, refiriéndonos a reciente información sobre una entrevista que el día habían celebrado en forma privada el señor Ulate, el presidente de la Junta de gobierno, señor Figueres, y el presidente electo de Cuba, doctor Pío Socarrás.

Manifiesta el señor Ulate que con el doctor Pío Socarrás solamente habló de "generalidades dictadas por la cortesía y por el trato cordial en ocasiones tan gratas", y añade que ninguna reconciliación habría que promover entre él y el señor Figueres, puesto que felizmente sus relaciones personales y políticas con el gobernante "no se han interrumpido ni un solo momento".

Al recoger la versión de la supuesta entrevista, nos atuvimos, precisamente, a publicaciones anteriores que aparecieron con la firma del mismo señor Ulate, y que demostraban un evidente distanciamiento con la junta de gobierno costarricense; publicaciones estas que han sido comentadas por casi toda la prensa de Centroamérica, pues en ellas el presidente electo se queja de actos hostiles por parte de elementos de la Junta de Gobierno.

Justamente hoy ha llegado a nuestra mesa de redacción "Nuestro Diario", de Guatemala, comentando en su columna editorial ese evento. He aquí lo que, entre muchas otras cosas, asienta aquel periódico guatemalteco:

"Aparece en efecto, de las no-

especulaciones político-periodísticas locales ticas, cuyos propósitos no nos concierne".

Sin embargo, la declaración del señor Ulate viene hoy a definir su actitud en lo que respecta a sus relaciones con el general Figueres, suponemos que en lo personal, pues con otros elementos de la junta, son terminantes las declaraciones que el presidente electo ha hecho, calzadas con su propia firma.

He aquí el mensaje a que nos referimos:

Press La Nación San Salvador.
"Las referencias sobre una conferencia secreta celebrada entre los señores Pío Socarrás y Figueres y yo son inexactas soy enemigo de las conferencias secretas y no tengo secretos en la política nacional o internacional me trasladé a San José por invitación de la Junta de Gobierno a través del ministerio de relaciones exteriores con motivo de la visita del doctor Pío Socarrás para concurrir a los actos de su honor y estuve en los dos últimos la recepción que ofreció la legación de Cuba y la del gobierno en el Club Unión Stop con el doctor Pío Socarrás sólo hablé de generalidades dictadas por la cortesía y por el trato cordial en ocasiones tan gratas como esa y ninguna reconciliación habrá que promover entre el señor Figueres y yo puesta que felizmente nuestras relaciones personales y políticas no se han interrumpido ni un solo momento."

OTILIO ULATE".

Agasajos a elementos de la Sociedad Savadoreña por la Familia Borbón

Muy agasajados han sido los apreciables jóvenes don Alfredo y don Angel Guirola, de la ciudad de San Salvador. Un grupo de amigos obsequiaron con una fiesta campestre a los señores Guirola, habiéndose efectuado dicha fiesta en la residencia de don Willie Borbón y su señora esposa, en Río Segundo.

Presentamos nuestro saludo de bienvenida a estos distinguidos elementos sociales de la metrópoli salvadoreña.



Momentos en los cuales desfila el Colegio Superior de Señoritas de San José, encabezado por su gallarda Banda de Guerra, en la cual luce su gracia y belleza la mujercita Josefina, durante los festejos del 31 de agosto.

LA CORTE PLENA GARANTIZA LAS LIBERTADES PUBLICAS

La Corte en pleno se pronunció hoy con referencia a las libertades públicas, a propósito del recurso de inconstitucionalidad del decreto que puso fuera de la ley al Partido Vanguardia Popular y a cualquiera otro de la misma índole y que se consideró como una amenaza para la tranquilidad pública y la estabilidad de las instituciones.

El más alto Tribunal de la República sustenta el criterio y mantiene el principio de que las libertades públicas deben ser absolutamente garantizadas.

Se trata de un magnífico pronunciamiento, según el cual los ciudadanos pueden sustentar cualquier clase de ideas, no sólo comunista sino hasta anarquista, siempre que esta libertad no se traduzca en actos contra la tranquilidad pública y la seguridad del Estado. Considera la Corte, por lo tanto, que no puede ser reservado el derecho de ideas, como ha ocurrido con los miembros de Vanguardia Popular, no obstante que, algunos de ellos declararon no pertenecer ya a dicha agrupación política.

Estampillas Conmemorando la Fundación de la Nueva República

Las autoridades del ramo anuncian que se tiene en estudio un importante proyecto, para conmemorar con una emisión de sellos postales, tanto aéreos como ordinarios, la instauración de la segunda república. Estas estampillas representarán motivos de la gesta revolucionaria. Entre los motivos se ha proyectado, para conmemorar este proyecto. Deben advertir que estas estampillas serán de distintos valores, presentando una infinita gama de escenas revolucionarias.

El Salvador rindió anteayer un sencillo y elocuente homenaje a la luminosa memoria de don Juan Montalvo; el Embajador salvadoreño, doctor Ramón López, Himno salvadoreño, una bella ofrenda floral en el momento que en Quito perpetúa el nombre del ilustre pensador y escritor ecuatoriano.

Si de algún Hombre puede y debe enorgullirse la América de habla española, es don Juan Montalvo. De él puede decirse, sin hipérbolo, que es una cumbre: cumbre del pensamiento, cumbre de la cultura, cumbre del patriotismo, cumbre de la honestidad. Llena con su nombre, gloria semente, toda una época de este Continente.

A la par de don Juan Montalvo patriótico: sus campañas por la libertad atruinan los ámbitos de Sur América, hay don Juan Montalvo, pensador y artista: Sus *Seis Tratados* lo colocan en lugar superior de la novela de América. «Don Montalvo dice Rodó, en páginas admirables, sobre el oficioso afán de la corrección, se encumbra el divino sueño de lo bello — Tenía, dice el autor de Ariel, por amor de lo bello, el sentimiento típicamente de un artista. Su comprensión de lo artístico de la palabra, con aquel extremo de amor capaz de detenerse en mitad del más arrebatado apostrofe o de la más absorta reflexión para volver a la cadencia de una frase o al retabamqueo de un epíteto o en la nobleza de un vocablo ajeno. A la conclusión de tal cláusula, se adivina el grito de orgullo júbilo del artista que ha llegado a hacer lo que quería y está contento del Dios que siempre le ayuda».

Una de las biografías más completas de don Juan Montalvo es la escrita por B. Checa Drouet, editorial "Excelsior", Lima, 1938: más de cuatrocientas páginas nutridas de datos, opiniones, anécdotas, citas, que definen aquella vida y esa personalidad. Checa Drouet divide su interesante libro en XXI capítulos: Donde comienza la vida del Héroe; Juven-tud, Divino Tesoro; El Gran Evento; La Gran Hazaña; Bajo el terror teocrático; Donde comienza la historia de "El Conquistador"; La Doctrina; La pluma y el puñal; Oasis literario; Camino de perfección; La vía de la amargura; En el umbral de la Historia; Tán-talo; La Herencia nefanda; Misiones; Los Catibnarios; Los "Seis Tratados"; Montalvo y la Academia; El Puritano; Cordeles del Sendero; El Tránsito inefable. Como se ve por esos títulos, la obra es bastante completa.

Hay en el capítulo titulado "El Puritano" un retrato de don Juan Montalvo tomado por su pluma maestra de don Gaspar Maza de Arce. El gran poeta español y el gran escritor ecuatoriano habían hecho amistad en Madrid. De ese retrato son estos rasgos:

«Era un hombre joven, alto y esbelto, de cabello negro y crespo, de frente despejada, con sus cejas veniditas turbaban de vez en cuando ligeras contracciones, quien se iba a impulsos de algún recuerdo penoso y sombrío! Tenía la coloración mate tan frecuente en los rostros de la tierra, en la boca bruta y mondana; la boca de esos deñosa, nada propensa a la risa, y los ojos brillantes, aunque de mirada vaga e incierta, como si anduviera buscando el camino, aún ignorado, por donde penetrar, sin que él fuese el primero, en las honduras de lo infinito. Sin embargo, bajo aquella apariencia fría y melancólica ocultábase qui-zás un ser humano atormentado por pasiones ardientes, de voluntad firme y concentrada, recolección, inquieto, atormentado».

—PASA A LA PAG. 6

Del momento.

DEMOCRACIA REVOLUCIONARIA E IMPERIALISMO

Es fuerza que miremos por el lado serio la comedia democrática de los comunistas y de los filocomunistas hispanoamericanos, y desde luego, haremos de examinar con criterio positivista las declaraciones de Rómulo Betancourt en Washington.

Ha dicho el jefe efectivo de Venezuela — que hoy anda paseando su arrogancia de político novato, en Estados Unidos — que sería del caso retirarles el reconocimiento diplomático a los gobiernos dictatoriales de la América hispana, de parte de los otros gobiernos que no son dictatoriales. ¿Y por qué no hacer efectiva esa medida en todo el mundo, a fin de establecer con toda claridad las fronteras espirituales entre el occidentalismo y el orientalismo? Ya en este plano de mayor amplitud, el ex-Presidente venezolano no ha de estar de acuerdo, por sus nexos con la política rusa, antes de modo evidente, cuando era destruido, y ahora disimulados, tras la cortina de humo de una democracia adulterada, que se ha tenido el antojo de adjetivarla de revolucionaria.

Pero bien, la medida que desea que se aplique en nuestro continente, el político venezolano, ofrece el peligro de proporcionar un arma de doble filo al imperialismo saxoamericano, al destruir el concepto de las soberanías. Y es que eso de lo dictatorial se presta a las más caprichosas interpretaciones, aunque bien es cierto que no cabe duda al respecto en lo tocante a determinados regímenes que imperan en algunos países hispanoamericanos. Pero lo prudente y democrático, en el terreno internacional, es dejar que cada país tenga el régimen que permita su grado de evolución, concretándose los demás gobiernos a esfuerzos que en sus propios países vaya haciéndose posible la práctica de una política verdaderamente nacional, que no de grupos partidistas sobre la base de la más absoluta libertad, a modo de que el poder público esté en manos, por legítima delegación, de los propios pueblos, conforme la libre determinación de los mismos. Al respecto, hay que partir de la proposición — indiscutible en la época histórica que vivimos — de que los gobiernos se han instituido para velar, exclusivamente, por los intereses de los pueblos bajo su potestad, y de ninguna manera para estar pendientes de la política doméstica del resto de los países.

Que cada pueblo se gobierne como le dé a entender su propia mentalidad, y que cada gobierno proceda conforme su particular modo de sentir y de pensar; y en la sociedad internacional debe respetarse el derecho ajeno, y sólo cuando este derecho se irrespete, cabe la reacción de las demás naciones, con el único fin de mantener a resguardo la soberanía de los países afectados por las arbitrariedades de otro u otros gobiernos extraños.

Ya en otras ocasiones hemos hablado de la subjetividad que hay en cuanto al calificativo de dictatorial, aplicado a tal o cual gobierno. Nada me-

nos, en lo que respecta al gobierno filo-comunista de Venezuela, sus adversarios tienen sobrada razón para considerarlo dictatorial, porque están sintiendo en carne propia el cauterio — en el mejor de los casos — que les aplica el nuevo régimen de su patria. En cambio, para quienes están felices y contentos dentro de los regímenes indiscutiblemente dictatoriales, tales gobiernos se les antoja que son la esencia de la democracia. Recordemos que todo mundo habla de la feria según le va en ella.

Pues para evitar equívocos e interpretaciones subjetivas, lo propio es que ningún gobierno se dedique a mirar la paja en el ojo del vecino, sino que se concrete a abonar el terreno, en su propio país, para la efectividad de la democracia, en un amplio sentido nacional, y no con estrecheces clasistas, viendo a los intereses y apetitos del propio partido.

La base de la armonía internacional y del respeto a la soberanía de los pueblos débiles no puede ser otra que la aceptación de los gobiernos que, como quiera que sea, funcionan en cada nación; si, por el contrario, cada gobierno se llegara a considerar con derecho a juzgar la naturaleza de los demás gobiernos, su lógica consecuencia sería el implantamiento del imperialismo, porque sólo los pueblos fuertes están en capacidad de materializar la doctrina del no reconocimiento, que es una avanzada del intervencionismo práctico. Miremos el caso, por ejemplo, de Venezuela con respecto a la República Dominicana y a Nicaragua. ¿Qué efectos positivos puede tener el no reconocimiento, de parte del gobierno venezolano, de los gobiernos de Santo Domingo y Nicaragua? Para Trujillo y Somoza bien se puede huir Venezuela, y ello no habría de tener repercusiones en el relajamiento a su estabilidad gubernamental; en la misma medida, nada habría de importar a Trujillo y a Somoza, fuera de lo puramente sentimental, que el gobierno del Paraguay se manifestara ardiente partidario de sus regímenes. En substancia, sólo a Estados Unidos le conviene poner en práctica la norma propugnada por Betancourt, y claro está que el gobierno de Washington haría las calificaciones de acuerdo con sus especiales conveniencias, sin imputarle un pito que haya o no haya democracia en nuestros países.

Llegados a esta conclusión, no queda duda que Betancourt pertenece a la falange de los esclavistas, que tanto daño han causado a la América hispana; pero, si nos atenemos a sus antecedentes, su labor en pro de la vuelta al imperialismo ha de tener por mira reavivir los viejos antagonismos yanqui-hispanoamericanos, para facilitar la obra de escavación comunista en nuestros ambientes. De otra manera, no puede explicarse que un hombre que se dice democrata se manifieste como enemigo de la democracia internacional.

HUMANIZACION DE LA ECONOMIA

Por Joaquín Ménez Rosell

sivos.

Capítulos enteros de su libro dedica a estudiar los medios de producción, la pequeña propiedad, el problema de la desnutrición y la falta de recursos, la resistencia a la madre, a la niñez y a la juventud, etc., presentando pormenorizadamente los diversos aspectos de la vida social, desde un punto de vista científico a la vez que profundamente humano.

La base de su ideología descansa en la equidad y la justicia, sin mixtificaciones de ninguna clase. Es por tal razón que presenta en toda su realidad los lineamientos del esquema social, propugnado por lo que él tan justamente llama "humanización de la economía". Su pensamiento de sociólogo le lleva a adoptar los signifi-

tes lemas, que ha adoptado su Partido y que transcribimos por extenso de los párrafos de palatinada actualizada en el revuelto ambiente de nuestros días. Dice el Ingeniero Herrera: «Por el bien de la Patria y de la Humanidad. Lemas: Forjemos nuestro porvenir a base de realidades. — La libertad política descansa sobre el principio de la sumisión voluntaria al espíritu del deber. — El cumplimiento del deber, la falta de respeto a la ley, a la persona y sus derechos y bienes, conduce a la tiranía. — Convivamos nuestra escasez en abundancia. — Buena alimentación, agua y jabón, base fundamental de la Higiene. — El trabajador es por naturaleza de carácter constructivo, de orden y de sanas aspiraciones personales. — Los disociadores son los esclavizadores de los pueblos».

Hermosos principios y sanas —PASA A LA PAG. 13

Adiestran los judíos a circasianos para las misiones especiales

Por Ronald Schiller, (N.A.N.A.)

Exclusivo para EL GRAN DIARIO LA NACION.

TEL AVIV, Septiembre. EPS — La unidad más reciente y la más pintoresca de todas — del ejército israelí es la compañía de circasianos que están en proceso de adiestramiento para misiones especiales, del tipo que durante la guerra mundial se conoció con el nombre de "comandos".

Descendientes de una vieja raza de soldados mercenarios que tuvo su origen en las montañas rusas del Cáucaso los circasianos han sido famosos por la belleza de sus mujeres, que adornaron en un tiempo el Oriente, y por la rudeza de sus hombres, cuya principal misión fue mantener a raya a los temibles cosacos.

Hace unos setenta años, un grupo de circasianos se rebeló contra el zar. Cuando fueron desalojados finalmente de sus refugios de las montañas por la artillería del zar, huyeron hacia Turquía. Los turcos los recibieron con los brazos abiertos, pero tuvieron la buena precaución de distribuirlos por todo el país para que no pudieran reunirse y formar una fuerza. Un grupo de circasianos, bajo el mando del indomable jefe Shablo, fue enviado a establecer una aldea en Kafria, cerca de Tiberíades, en la provincia de Palestina, que era entonces turca. Los circasianos miran esta tierra, todos los cuales se llama también Shablo, permanecieron allí desde entonces.

Los circasianos nunca se llevaron bien con sus vecinos árabes. Aunque son nominalmente musulmanes los circasianos miran esta religión con recelo, pues su cultura e inclinaciones son esencialmente europeas. En el aspecto personal, son de piel clara, ojos azules y cabellos rubios por lo general.

La aldea donde residen, conjuntamente con pueblos blancos, se distingue por su limpieza, en contraste con la suciedad y las chozas de adobe de las poblaciones árabes que la rodean.

Los circasianos se sienten más relacionados con los judíos europeos que con los árabes. La bestina para establecerse allí desde ellos. En tres cuartos de siglo no se ha producido un solo rozamiento entre circasianos y judíos. Más aún; en más de una ocasión han acudido los circasianos en auxilio de aldeas judías acosadas por los árabes las acusan de ser espías de los judíos, de secuestrar sus mujeres y sus rees. Todo esto ha dado lugar a choques sangrientos a lo largo de los años.

La compañía de circasianos se bate bajo su propia enseña y consiste en una bandera azul y blanca, como la israelita, pero con una media luna en el centro de color rojo y la figura de un circasiano a caballo en uno de los extremos. Los hombres se han mostrado dispuestos a trocar sus caballos por bicicletas y sus uniformes por "jeeps". El uso del uniforme militar ha causado cierto desasosiego entre ellos. Usan el uniforme convencional color kaki del ejército israelí, pero cuando en que, por lo menos en días de tiempo de guerra, se les permite usar sus tradicionales atuendos circasianos, consistentes de morrións de piel y chaqueta amplia y ceñida a la cintura, al estilo de la clásica de los cosacos.

Conservan, entre sus mejores tradiciones su herencia típica, que en el caso de los circasianos es algo más que un pasatiempo. Es parte integral de la vida diaria, tanto para los militares como para los civiles. Todos los hombres de la compañía llevan en sus mochilas —PASA A LA PAG. 13

CARNET Social

CUMPLEAÑOS

ENFERMA

Enferma de algún cuidado, se encuentra sufriendo quebrantos de salud, la señorita Alicia Marina Méndez, quien desde hace algún tiempo, fue nombrada Agente de EL GRAN DIARIO LA NACION en la población de Guzmango, departamento de Ahuachapán. Que recupere pronto la salud perdida, son nuestros deseos.

FESTIVAL DEL CLUB PALADINES

Con motivo de celebrar la fecha de la Independencia Patria, el Club Paladines de la simpática ciudad de Santa Tecla se encuentra preparando regio festival danzante para la noche del catorce de los corrientes en la residencia de don Celestino Rivery, en tercera avenida norte número uno. El concierto bailable dará comienzo a las veinte horas amenizado con el prestigioso conjunto musical Orquesta Pollo. Por los preparativos que la comisión organizadora ha venido verificando, se asegura un gran éxito.

MELODIAS EN EL ETÉR GRAN PROGRAMA RADIAL

El 15 de los corrientes será la presentación del maravilloso programa radial "MELODIAS EN EL ETÉR" que ha venido preparando cuidadosamente el Vaquero Solitario, fiesta radial en la cual desfilarán los mejores artistas nacionales.

Por los preparativos de este programa, se asegura un gran éxito.

De cada diez días que trabaja el campesino, uno lo trabaja para los insectos. Los pájaros pueden ayudarle.

"AMIGOS DE LA TIERRA"

SE DOCTORO EN MEXICO



En la Universidad Autónoma de México, obtuvo brillantemente el 25 del pasado mes de agosto su título de cirujano dentista, el joven santaneco Ricardo Plana Aguilar, vinculado con apreciable familia de la sociedad. Nos complacemos en saludar y felicitar de manera sincera al nuevo galeno.

CONCIERTO QUE EJECUTARA LA BANDA DEL PRIMER REGIMIENTO DE INFANTERIA EN EL PARQUE BARRIOS-HOY A LAS 18 hs. y 45 min.

PROGRAMA :

- 1—"Regimiento Tecleno", Marcha, A. Azmitia.
- 2—"El Guarani" Obertura, Gómez.
- 3—"Celia", a petición, Valse, F. Soto.
- 4—"Czar y Carpintero", Fantasia, Lotzing.
- 5—"Rapsodia Húngara N° 2", F. Liszt.
- 6—"Cente Alegre", a petición, Valse, R. Woldstad.

JUAN C. AGUILAR.

Director.
San Salvador, Septbre 10 de 1948

FESTIVAL DANZANTE

Hemos recibido la atenta invitación que dice:
Señor Director:
La Soc. Unión Nac. Cusertelea de Saloneros y Cantineros" de esta ciudad, atentamente se permite invitar a usted, al regio festival danzante que ha organizado para el sábado 11 del corriente mes de las 8 pm. en adelante, en los amplios salones de la Sociedad "Unión de Peluqueros", festival que lleva como fin exclusivo allegar fondos para la creación de nuestra Escuela Nocturna.

Esperando la amable asistencia de usted, me es grato suscribirme su muy atento servidor y amigo,

Victor Manuel Maravilla.
Secretario.

MISA DE 30 DIAS

Esta mañana fue oficiada en la iglesia de Srn José, una Misa de Treinta días, en sufragio del alma de quien en vida fue el Coronel don Cruz Baires, fallecido en esta capital el 10 de agosto recién pasado. Al acto piadoso asistieron amigos y familiares del fallecido y por este medio le patentizamos nuestro pésame a sus hijos doña Amanda Baires de Mariana y señora y a don Gustavo Baires.

HOGAR DE PLACEMES

Colmado de felicidad se encuentra el hogar formado por los esposos Capitán don Adolfo Rubio Melhado y doña Margarita de Rubio M., con la llegada de un niño to para quien se ha escogido el nombre de Eduardo. Nuestras felicitaciones a los dichosos padres y que el recién nacido tenga una vida larga y llena de venturas.

CUMPLEAÑOS INFANTIL

Hay está de fiesta el hogar del Coronel Osmín Aguirre y Salinas y señora con motivo de celebrar su hijita Yanira sus diez años, de haber venido a este mundo a aumentar de felicidad su hogar, motivo que han aprovechado su familia y compañeritas de colegio de Yani para felicitarle cordialmente, a las muchas felicitaciones por ella recibidas unimos las nuestras.

CUMPLEAÑOS

Doña Rosa B. de Mejía, celebra hoy el aniversario de su natalicio. Hacemos votos por su felicidad.

CUMPLEAÑOS

Don Emilio Ferrer, está hoy recibiendo atentos mensajes de felicitación, en ocasión de celebrar el aniversario de su natalicio. Lo saludamos.

CUMPLEAÑOS

Fina Chereghino, está hoy de plácemes, en ocasión de celebrar el aniversario de su natalicio. Felicitados.

CUMPLEAÑOS INFANTIL

Cristóbal Colindres h., cumple años hoy, en casa de sus padres lo van a festejar con una alegre fiesta. Hacemos votos por su felicidad.

BAILE EN SAN MIGUEL

Hemos recibido la invitación que dice:

Señor:
Atentamente y en nombre de la Sociedad "UNION DE OBREROS", tenemos el honor de invitar a usted al baile que con motivo de la elección y coronación de la Reina de Simpatía Obrera se llevará a cabo en los salones de este mismo centro el 25 de los corrientes de las 21 horas en adelante.

Por su asistencia a este festival le quedaremos altamente agradecidos.

LA COMISION

San Miguel, Septbre. de 1948.
Traje corriente. Asociados \$1.00. No asociados \$1.50. Amenizará: Conjunto "Mario Medina". Tarjeta personal e intransmisible.

CUMPLEAÑOS INFANTIL

Con una alegre fiesta será festejada hoy la linda niña Carol Lilliam Padilla por sus padres Dr. René Padilla y señora, en ocasión de celebrar el aniversario de su natalicio. Felicitados.

CUMPLEAÑOS

Don Ricardo Quetglas, cumple años hoy. Lo saludamos.

Quando un campesino mata a un pájaro canoro, mata a un amigo.

"AMIGOS DE LA TIERRA"

MUJERES DEL AYER

Juana Grey

Juana Grey, bizneta del rey Enrique VII de Inglaterra, nació el 7 de agosto de 1537 y murió decapitada en 1554.

Esta ilustre dama llegó a ocupar el trono aunque por poco tiempo, merced a las intrigas de Dudley, hombre odioso a través de la historia, quien después de haber casado a su cuarto hijo con Juana supo arrancar con hábiles artimañas al débil rey Eduardo IV un testamento por el que dejaba la corona a esta joven princesa en perjuicio de la reina María Tudor, su propia hermana.

Indignada María Tudor por esta inoble maniobra, levantó un ejército, obligó a su rival a descender de un trono que, dicho sea con justicia, ocupó a pesar suyo y sin compadecerse de su juventud e inocencia, mandó que fuese decapitada públicamente, así como el duque de Northumberland.

Juana Grey no tenía más que diecisiete años y ya se había hecho célebre en el reino por su talento, tanto como por su singular hermosura. Poseía excelentes conocimientos literarios y ella misma había practicado la literatura. Su muerte dio a Young tema para uno de sus mejores poemas e inspiró brillantes tragedias a Laplace, a Madame de Stael, a Briffant y a Soumet.

Los gavilanes y las lechuzas ayudan a destruir las ratas. No los mate a menos que sea en el momento en que están cazando sus pollos.

"AMIGOS DE LA TIERRA"

BUENA SALUD

CON

LECHE DELTA

Adquirla de su repartidor el camión azul y blanco o haga sus órdenes a



Av. Peralta No. 6

Telfs. 1631, 2153

EN 2 SEGUNDOS



Compárela con cualquier otra tableta y convéncese HAGA USTED MISMO ESTA PRUEBA:

Deje caer en un vaso de agua, una tableta de SAS y observe lo que pasa: en dos segundos se disolverá; esto mismo sucede en su estómago, sus dolores desaparecerán en un instante y no sentirá ningún malestar estomacal.

Quite sus dolores con **SAS,**

el analgésico perfecta De venta en el almacén LA MANESEA

Juventud a los Seifenta, con el uso de Plantas

Estaba perdiendo peso descomodamente, me sentía nervioso; sin embargo, muy enferma. Sufría de los riñones, pero ya mis trastornos habían desaparecido sintiéndome como nueva. El farmacéutico me dijo que parecía tener los riñones como tengo yo; me preguntó: ¿qué ha hecho usted para estar tan bien? Le dije que se lo debía a ANTICALCULINA EBREY.

Si usted sufre de los riñones y veiga: con síntomas de arenillas; ácido úrico; reumatismo; edemas; ceguera; renos; diálisis; lumbago; codos amarillos; otras pronunciadas; actuar en la vida y el amor; de presión; hinchazón de tobillos; obesidad; levantadas de noche y otros síntomas pe-

nitrosos; ponga remedio a tiempo antes de que sea muy tarde; Millares de personas testimonian los beneficios que han obtenido con ANTICALCULINA EBREY; habiéndose librado de operaciones peligrosas y de sufrimientos sin cuento. Tome por la noche y por la mañana media cucharadita de ANTICALCULINA EBREY en un vaso de agua y usted mismo sabrá los buenos resultados. ANTICALCULINA EBREY: productos de hierbas y plantas medicinales; fórmula de un químico; se vende en grandes cantidades en todas las droguerías durante los últimos 40 años; tiene que ser de los productos; el gaso de un frasco hoy mismo y ponga fin a sus padecimientos tomando

ANTICALCULINA EBREY

El remedio vegetal inofensivo que mantendrá sanos sus riñones. Puede ser tomado por hombres, mujeres, ancianos y niños.

INTERCAMBIO correspondencia certificada, no de biendo pasar el peso de cada valija de los 20 kilogramos.

LADRONES

la Cervecería La Constancia y se robaron varias máquinas de escribir, hecho sobre el cual informamos ampliamente en su debida oportunidad; Rafael Rodríguez, a pedimento de Guadalupe Velásquez, por hurto de una cartera con dinero; Fidélna Gutiérrez, a pedimento de Pilar Cristales por hurto de dinero en efectivo; Moisés Escobar, por haberle decomisado un cargador contenido 5 cartuchos de fusil, una cuchilla de zapatero y una sábana blanca con las inconfundibles marcas del Hospital Rosales, señal inequívoca de un robo en ese centro de beneficencia; Manuel Alvarenga, a pedimento de José Orellana por ser ladrón reincidente y haberle hurtado un cuchillo de mesa; Fernando Amadeo Vargas, por denunciario el reo y ladrón Lazaro Martínez de ser cómplice suyo en el hurto de una fanega de frijoles; Carlos Díez (a) Chapuda, a pedimento de Francisco Arturo Arnoldo por ser ladrón reincidente y querer introducirse a su casa de habitación.

Como se ve, la acción de la Sección de Investigaciones en contra de los ladrones sigue adelante depurando el ambiente de gente nociva que son los ladrones que abundan en el medio ambiente.

PROTECCION

en tránsito para otras repúblicas en vista de lo cual le excita para que ordene a los alcaldes inform oportuna y prontamente sobre las introducciones de lotes de ganado que vengan a la República.

La oficina pide que los Alcaldes den inmediato aviso telegráfico de partidas de ganado que sean introducidas al país. Informa también que algunas veces han llegado a la oficina para su previsión, guías para introducción de ganado que en lugar de llevar firma de puño y letra del funcionario que las expide, llevan facilidades lo cual causa molestia y contra tiempos a las personas interesadas en la importación o exportación de ganado vacuno, mular o caballar.

GUARDIA

el cuerpo de la Guardia Nacional Marcelino Quintanilla, quien se encuentra en estado delicado.

El autor de este atentado fué detenido por otros agentes de la Guardia Nacional, y tendrá que responder ante las autoridades judiciales por el delito cometido.

El atentado contra el guardia Quintanilla causó general sensación en El Congo, en donde el suceso fué uno de esos escándalos que hacen historia.

El caso ha sido objeto de numerosos comentarios de parte de los vecinos.

SI Y NO

un ideal imposible. Don Juan Montalvo es ejemplo alto y gallardo de amor a la belleza, a la justicia y a la libertad. Ante las tres y por las tres, quemó su vida. Y resultó en la gloria de América.

INTENSA

pendientes que se han venido siguiendo en dichas dependencias judiciales. Hasta el momento se cuentan veintinueve juicios públicos en la lista de jurados efectuados en los meses anteriores, estando por llevarse a cabo durante el presente mes, diez jurados más que vendrán a sumar en total 39. Como puede verse en el Juzgado Primero del Crimen al igual que en los demás tribunales compues de esta ciudad, se labora intensamente, gracias a las actividades desplegadas por los empleados de los mismos.

CONDENADO

tra purgado su delito. La sentencia le ha sido notificada al reo, quien manifestó ante el funcionario encargado de hacerlo, indiferencia y cinismo propio de esta clase de oscuros delin cuentes.

EN MEMORIA

cal que ocupara el viejo caserón q' inicialmente fuera Casa Presidencial en tiempos de don Pepe Escalón, luego cuartel del cuerno de la fenecida Policía Montada, después local de la Policía de Investigaciones Criminales y finalmente un grupo escolar, será un edificio bello e imponente, tal como se lo merece la memoria excelsa de aquel humilde y abnegado forjador de hombres que fuera el gran bitero Leopoldo Núñez, Director de aquel "Liceo San Luis" de cuyas aulas egresaron tantos valores auténticos, como el actual Alcalde de Santa Ana, Dr. Adalberto Bolaños, el doctor Arturo Romero, Dr. Pedro Geoffroy Rivas, y los fallecidos galenos Ciro Brito y Mario Calvo, entre toda una pléyada de valores genuinos que en la actualidad son prominentes figuras en campos de la ciencia, el arte, la banca y el periodismo

El campesino, el que trabaja la tierra, puede destruir o salvar a su Nación. "AMIGOS DE LA TIERRA"



REO QUE FABRICA UN APARATO DE TELEVISION — William Mason, quien está purgando prisión perpetua en la cárcel de Michigan City, Indiana, muestra el aparato de televisión que construyó. El aparato enfoca la imagen en la pantalla para que la vean otros prisioneros. Mason ya ha terminado de construir un aparato de radio completo con su juego de audífonos para cada celda.

PAPEL BOND, B16
30 x 40

PAPEL EMPAQUE
30 x 40, y 30 x 20

Recibió: Almacén

ARTURO GADALA MARIA
TEL. 655

"COMMON SENSE"
EL MAS FAMOSO DE LOS VENENOS CONTRA CUCARACHAS Y RATAS

DISTRIBUIDORES

CASA GOLDTREE
LIEBES Y CIA.

Almacenes en San Salvador, Santa Ana y Sonsonate.

CAÑITA
.....es caña....

Pida **CAÑITA**
Exija **CAÑITA**
Tome **CAÑITA**
Porque **CAÑITA**

MANTA DE BUENA CALIDAD A PRECIOS BAJOS

En las oficinas centrales de MEJORAMIENTO SOCIAL se vende manta de buena calidad a razón de C 22.00 la pieza de 40 yardas, al por mayor y menor. Se vende desde media pieza hasta la cantidad que se desee comprar. Pase usted a verla que con todo gusto le atenderemos

LABORATORIO BIOLÓGICO
DR. S. G. AGUILAR
SAN SALVADOR, C. A.

PYROGIDON

COMBATE LA INFLAMACION

VACUNA DELBET

Para curar las infecciones De venta en toda Farmacia

LA CONFIANZA

El viernes 24 de septiembre se verificará en este establecimiento el

REMATE PUBLICO

de todas las prendas que no estén debidamente referendadas. NOTA: Las referendas se admitirán hasta las 5 pm. del día 23 de septiembre.

San Salvador, septiembre de 1948.

EL GERENTE.

...es lo mejor en su clase que se puede producir!

Destilería Galia

Bajos Hotel Nuevo Mundo
San Salvador.

VENTA DE CEMENTO BELGA "CITALO"

MEJORAMIENTO SOCIAL tiene a la venta cemento belga "CITALO" a razón de C 4.00 la bolsa, pudiendo efectuarse ventas a los interesados desde 5 bolsas hasta la cantidad que deseen comprar.

Si desea más informaciones pase a la Gerencia de la Institución en donde será atendido con el mayor gusto.

Lic. Francisco Murrillo Selva JEFE DE REDACCION

Tegucigalpa, Honduras, Sábado 11 de Septiembre de 1948

Oficinas: Avenida Lempira

MOSCAICO

Desanalphabetizando Honduras

Entre una de las principales campañas que en estos últimos años han emprendido con la mejor y más asidua voluntad todos los gobiernos de este continente figura la capitalización de la desanalphabetización...

El alfabeto es puerta y es camino, es faro y es brújula, para los espíritus y las voluntades, que se convierten en poderosas y organizadas fuerzas no sólo de cultura sino de defensa y prestigio nacional...

Es un verdadero y escurso problema cuando se tienden los ojos hacia las aldeas y caseríos, que son tan numerosos y cuyas distancias de un centro docente municipal son onerosas para que los analifabetas arriben.

Los maestros graduados en las Normales e Institutos metropolitanos, haciendo a un lado el sentimiento patriótico, no aceptan planear la servidumbre de los aldeanos que adolecen del confort moderno, para no exponerse a duras privaciones personales.

Ante esta perspectiva, Honduras solucionó el problema para que las aldeas y caseríos no se priven de mejores enseñanzas. En el primer lugar logró establecer una magnífica red de escuelas rurales en la República y en segundo lugar, a manera de seminario de maestros rurales, creó la Primera Escuela Normal Rural que funciona en las magníficas proyecciones desde el 14 de marzo de 1946, en la llanura del Toncontin.

Las escuelas rurales hasta ahora estuvieron regentadas por estudiantes que a lo más pasaron los grados elementales primarios, cuya función docente casi sólo se circunscribe a enseñar a leer, contar, escribir y a hacer algunos trabajos manuales.

No así los maestros de la Escuela Normal Rural, que perfeccionan sus cursos abarcando las asignaturas progresivamente: Gramática, Matemáticas, Pedagogía, Geografía, Historia, Ciencias Físicas, Químicas y Naturales, dibujo, Solfeo, Cantó, Música Instrumental, Cultura Física y Deportes.

ELECCION DE COMITES DE LEONES PARA TEGUCIGALPA PROXIMAMENTE El último domingo se elegirá a la Reina de los Leones

Los "Leones" y "Leonas" de esta capital se encuentran muy activos en el presente mes de septiembre. El último domingo del corriente, se llevará a cabo en "El Triángulo" una sesión-cámpesre, de acuerdo con una simpática iniciativa de doña Margarita de Fortín. Para esa sesión-cámpesre, a la que concurrirán "Leones", "Leonas" y "Cachorros", se han extendido numerosas invitaciones a elementos de los círculos sociales de la sociedad, pues se trata de postular candidatura al Reinado de los Leones, trono muy atractivo, por más que el nombre de "Leona Reina" infunda un poco de pavor...

En la última sesión, se eligieron los comités leonísticos, los que han quedado formados en la siguiente forma:

- COMITES ADMINISTRATIVOS. - Asistencia: Lic. J. Jesús Alvarado López y P. M. Manuel Sodi López; Estatutos y Reglamento: Lic. Héctor Mejía López y P. M. Miguel R. Valladares; Convenciones: Lic. Cecilio Colladares Zepeda y P. M. Arturo Molina; Finanzas: Peritos Mercantiles Eduardo Guillén y Guillén y José Dolores Zelaya; Instrucción y Reglamentación: Lic. Víctor E. Castañeda y don Enrique Walter; Socios: Lic. Horacio Maya Posas y P. M. Juan B. Alemán; Programas: Peritos Mercantiles José G. Rivera y Gustavo Elvir Fortín; Publici-

Llega un ilustre Diplomático representando a Costa Rica Es agasajado dignamente por todos los círculos Oficiales y Sociales de la capital

Ha llegado a esta capital el Excmo. señor don Arturo Quirós Carranza, con el alto cargo de Embajador de Costa Rica en Honduras. Acompaña al ilustre diplomático su honorable y distinguida señora esposa, que es hija del gran republico costarricense Lic. don Cleto González Víquez, uno de los más notables Presidentes que ha tenido la patria de Juan Rafael Mora.

Atendiendo tanto a la investidura del señor Quirós Carranza como a los méritos que lo enalteen, lo mismo que a su señora esposa, los círculos oficiales y sociales se preparan para rendirle merecidos honores.

El Excmo. Señor Quirós Carranza presentará sus cartas credenciales a mediados de la semana próxima. EL GRAN DIARIO LA NACION,

presenta su respetuoso saludo de bienvenida al ilustre diplomático y a su digna esposa. REGRESA EL IER. SECRETARIO DE LA EMBAJADA MEXICANA. También presentamos nuestro atento saludo al H. señor Lic. don Evidencio Soria, primer Secretario de la Embajada de México, quien regresó de un viaje de vacaciones de que disfrutó en la Ciudad de los Palacios.

presento su respetuoso saludo de bienvenida al ilustre diplomático y a su digna esposa. REGRESA EL IER. SECRETARIO DE LA EMBAJADA MEXICANA. También presentamos nuestro atento saludo al H. señor Lic. don Evidencio Soria, primer Secretario de la Embajada de México, quien regresó de un viaje de vacaciones de que disfrutó en la Ciudad de los Palacios.

INCREMENTO DEL TURISMO EN TODO CENTRO AMERICA

Facilidades a los viajeros por las vías aéreas, marítimas y terrestres

Tanto desde el punto de vista social como comercial, el turismo constituye en esta época un poderoso factor, al que todos los Estados prestan decidida atención. En Centroamérica, El Salvador, Guatemala y Costa Rica susciben un tratado, estableciendo la tarjeta de turismo, a favor de los ciudadanos de estos tres países; tarjeta que se obtiene sin mayores gastos ni requisitos.

Anteriormente, cuando gobernaban El Salvador y Guatemala Romero Bosque y Chacón, respectivamente, se llegó a un acuerdo según el cual no se necesitaba ni tarjeta de turismo. Bastaban la cédula de vecindad para poder viajar entre ambos países los ciudadanos de estas dos Repúblicas.

Luego, entonces, hay antecedentes de obra para procurar que se extienda este sistema por todo el Istmo centroamericano, con palpables beneficios para los hijos de la Patria. Creemos que, tomando en cuenta la experiencia de El Salvador y Guatemala, que ha sido provechosa para ambos países, lo mismo que para Costa Rica, que suscribió el mismo Tratado, todos los países de Centroamérica pueden y adoptan el sistema de los tarjetas de turismo, con la tendencia a llegar hasta a la abolición de estas, sustituyéndolas por la cédula de vecindad, como antiguamente lo hicieron los Presidentes Romero Bosque y Chacón, habiéndose obtenido, entonces, los mejores resultados en cuanto al equipamiento moral y material de ambos países.

La experiencia de El Salvador y Guatemala, que ha sido provechosa para ambos países, lo mismo que para Costa Rica, que suscribió el mismo Tratado, todos los países de Centroamérica pueden y adoptan el sistema de los tarjetas de turismo, con la tendencia a llegar hasta a la abolición de estas, sustituyéndolas por la cédula de vecindad, como antiguamente lo hicieron los Presidentes Romero Bosque y Chacón, habiéndose obtenido, entonces, los mejores resultados en cuanto al equipamiento moral y material de ambos países.

Dándole facilidades a los viajeros por todas las vías y por todos los medios, logramos, al fin, que el incremento del turismo sea una realidad en Centroamérica. Después, habrá que continuar la campaña para que también México y Panamá adopten el mismo sistema, con todos los beneficios para los ciudadanos de estas siete Repúblicas.

LAS MUJERES DE P. CORTES EN CRUZADA PACIFISTA

Ha manifestado la Srta. Profesora Gloria Guillén

Continuamos hoy refiriéndonos a las importantes declaraciones hechas a la prensa por la señorita profesora Gloria Guillén, que forma parte de la Embajada de Buena Voluntad que recorrió la Costa Norte en misión de paz y reconciliación de la familia hondureña.

La señorita Guillén explicó que la Embajada pacifista femenina salió de San Pedro con destino a Puerto Cortés, a bordo de un motorero. El mismo día se hizo en el puerto la convocatoria a las mujeres de lugar, y al día siguiente, numerosas señoras y señoritas con currucos, llenas de entusiasmo, al Casino, en donde se organizó una filial del Frente Femenino, la que quedó integrada así:

Práctica agrícola, pecuaria y manual. Esta escuela está ubicada a seis kilómetros de Tegucigalpa en la planicie donde está el aeropuerto, goza de magnífico clima y de buena agua. El edificio es amplio y llena rigurosamente las condiciones técnicas para alojar a los alumnos con todas las seguridades sanitarias. Además de las espaciosas aulas de clase, provistas de mobiliarios modernos, cuenta con salones anexos para talleres y laboratorios; posee su propia planta eléctrica para el alumbrado y la fuerza motriz; adyacentes tiene amplios campos de experimentos agrícolas, jardines y hortícolas, y a sus extensos campos para la clase de deportes. Para la irrigación cuenta con un arrete que provee un tanque de 14,000 galones. Hay gran variedad de animales de corral y de estable, para los estudios ganaderos. El personal de esta escuela es capacitado e integrado por maestros del país y extranjeros. De esta manera, saldrá de escuadra la valiente brigada que ha de ir a combatir el analfabetismo hondureño, contribuyendo así a su positivo engrandecimiento nacional.

Presidenta, doña Mariana de Gálvez; Vicepresidenta la, doña Graciela de Herrera; Secretaria, doña Graciela de Pastor; Vocales del 1 al 9, señorita Elba Rodríguez, América Riera, Lolita Pérez, doña Cecilia de Cerna, doña Chochá Ordóñez, doña Dora de Usariz, doña Olivia de Osorio y Edith Alemán; Secretaria 1a, doña Daisy Gutiérrez; Secretaria 2a, señorita Delia Reyes; Presorera, doña Blasina de Gutiérrez; Profesora, señorita Amelia Alemán; Fiscal, doña Giacarina de Zerón; y Pro-Fiscal, señorita Alicia Valenzuela.

Tenemos el gusto de anunciar a nuestros lectores que, mientras los "corifones" de la política se muestran los puños y se peñan los dientes, amenazado con una samotana universal, el humorista criollo Arturo Quejil, "Pituro", tiene ya en prensa un nuevo libro como los que él sabe hacer. El autor de "El gringo leña" que ya nos ha regocijado aquí, continúa hoy a freír las manos, y se relame los bigotes pensando en el éxito de su Cultivo de la pereza", nombre que por sí mismo es ya toda una revelación. No abundan aquí, por cierto, los humoristas, pero en cambio superabundan los héroes y los apóstoles. Quizá por esto los hondureños tomamos la vida tan serio, con

'EL CULTIVO DE LA PEREZA' DE ELESORITOR ARTURO QUEJIL

Saldrá muy en breve nitidamente impreso en los Talleres Ariston

virtiendo en drama y hasta en tragedia lo que, muchas veces, no debería pasar del saínete y la comedia. En el pasado, fue "El Duende Rojo" (Fernando García) quien llevó el chiste y la gracia hasta el hirsuto, ambiente de la política y la política, dejando un grato recuerdo en el ambiente. Esperamos con ansiedad el libro de Pituro, que seguramente será como un amable rocío sobre el enardecido campo de la política, efrizado y de fresco con panadas, tremendas recriminaciones, patéticas admoniciones y mil gritos que como truenos, retumban poniendo nos carne de gallina a los pacíficos moradores de este país de los pinos y de las hibernas, vulgo calabazas.

El Gral. Franco Irá a Lisboa

Preparativos hacen para una recepción

Lisboa, 10 UP — Fuentes diplomáticas bien informadas dijo que el general Franco visitará oficialmente a Lisboa pronto tal vez en Octubre. El propósito del viaje será recibir recíprocamente la visita del presidente Carmona de Portugal, que hiciera a Madrid hace varios años así como resumir ahora la defensa mutua peninsular. Informe dice que aunque no ha podido confirmarse oficialmente que la visita que hizo ayer el embajador español Nicolás Franco al ministro de Relaciones Exteriores Dr. José Castejo de Mata, fué con el propósito de discutir detalles de la recepción en Lisboa a Franco.

Otro Ciclón Fórmase en la Zona del Caribe

Se cree fué esa la causa del hundimiento del buque en que viajaba el circo Razzore

San Juan, Puerto Rico, 10 UP — Edward Marx jefe de la oficina meteorológica informó que han lo-

calizádose nueva tormenta que puede convertirse en huracán a 1440 kilómetros al este antiguo y 1760 kilómetros al este de Puerto Rico. El disturbio atmosférico muévase en dirección norte y noroeste y sus vientos agítanse a velocidad de 55 kilómetros por hora en su centro y a velocidad de cuarenta a 58 kilómetros por hora en el radio 160 kilómetros. Aviones militares norteamericanos divisaron la tormenta a las 11 de la mañana. Este es el tercer disturbio atmosférico de su

clase en esa región durante las últimas tres semanas. El primero transformóse en huracán que desató su furia en el mar sin tocar tierra. El segundo formóse al sur de Puerto Rico. Los funcionarios meteorológicos dijeron que el hundimiento del barco "Equana" en que 46 personas perdieron la vida, tal vez debióse a esa segunda tormenta. Marx dió la voz de alarma sobre la nueva tormenta a todos los barcos que navegan por aguas del Caribe.

Rangún, Birmania, 10 UP — Las fuerzas del Gobierno recuperaron la importante ciudad, fluvial y ferroviaria de Pome, al noroeste de Rangún.

Birghton, Inglaterra, 10 UP — El profesor Welgros Clark, de Oxford, una autoridad en evolución de fama mundial, presentó un informe ante la asociación británica, que según considera, es una prueba concluyente de que el hombre desciende del mono antropológico. La disertación de Clark, una verdadera incursión en la historia de hace millones de años, puso en descubierta el alejamiento de ciertos sectores de la ciencia mundial de la teoría de la evolución. Clark manifestó que la expedición británica de Kenya, en la que participó, encontró fósiles de mones cuya estructura demuestran que estaban adaptadas para correr y salir en contraste con las simios actuales.

Nueva York, (UP) — El mercado de valores de Nueva York, sufrió hoy una especie de pánico, al tenerse noticias de que la situación en Berlín se ha hecho más crítica en las últimas horas. El mercado tuvo una baja de cerca mil millones de dólares y al proceder Wall Street con mucha cautela en vista de la propagación de los problemas obreros en los Estados Unidos. Todos los sectores de la lista cedieron comprendidos en la baja.

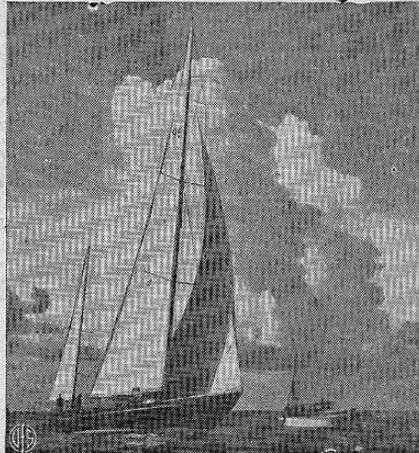
E. U. PROPONE PARA EL LUNES LA REUNION DE CANCELLERES

Washington, (UP) Los Estados Unidos ha enviado comunicación a Rusia proponiéndole que el consejo de cancilleres se reuna el lunes próximo en París, en vez del viernes, como se había propuesto el gobierno soviético, para tratar del destino futuro de las antiguas colonias italianas. Si los ministros de relaciones exteriores de las 4 grandes potencias no se ponen de acuerdo antes del miércoles próximo, el futuro de las colonias italianas será puesto en manos de la Asamblea de las Naciones Unidas. La nota rechaza oficialmente, la proposición soviética de celebrar la reunión hoy. Anteriormente el Departamento de Estado había dicho que era "evidentemente demasiado prematuro" celebrarla tan pronto. Los diplomáticos norteamericanos no ocultan su pesimismo en cuanto a los resultados finales de la reunión propuesta. Tienen la impresión de que la nueva reunión del Consejo de cancilleres solo producirá otra denuncia general de los soviéticos contra la política exterior norteamericana. La razón ostensible de la proposición de Rusia de celebrar la reu-

nión, es disposición final de las antiguas territorios dependientes de Italia. Pero se ha hecho notar que no existe reglamento dentro del Consejo de Cancilleres que impida al Ministro de Relaciones Exteriores soviético M. Molotov sacar otras cuestiones.

Desórdenes en las calles de La Habana como origen del aumento de pasajes en buses

La Habana, 10 UP — Como protesta por el aumento en el pasaje de los omnibús urbanos, los estudiantes universitarios incendiaron varios omnibús esta tarde en el área tórrido barrio del Vedado, pero sin resultado. Los estudiantes habían anunciado ayer, que si el gobierno no tomaba medidas del pasaje, no permitirían el pase de ningún omnibús por las calles que rodean la colina del recinto universitario, que constituye una de las salidas de la capital hacia sus barrios extremos.



TRIUNFO EN LAS CARRERAS DE YATE — Este yate grande llamado Baruna, propiedad de Henry C. Taylor repitió su triunfo de 1946 al ganar las carreras de yates entre Newport y Bermuda. A este yate le tomó 3 días, 15 horas y 9 minutos en hacer la travesía.

HENRY QUEVILLE, ENCARGADO DE ORGANIZAR EL GOBIERNO POR ENCARGO DE AURIOL

París, 10 UP — Los delegados de tercera fuerza, es decir los que ocupan una posición centrista, convinieron esta noche en otorgar sus desavencias y brindar su apoyo a Henry Queville, radical socialista de sesenticuatro años de edad a quien Auriole ha designado para formar gobierno, como última esperanza antes de verse obligado a convocar a nuevas elecciones generales. Los republicanos populares, los radicales socialistas, los derechistas modernos y finalmente los socialistas, luego de extensas discusiones, decidieron apoyar los es-

fuerzos de Queville, para formar gobierno.

Proteja a los pájaros; y ellos le ayudarán a protegerse. "AMIGOS DE LA TIERRA"

Washington, (UP) — La Comisión Interamericana para la solución pacífica de los conflictos anunció que Cuba y la República Dominicana accedieron a ajustar por medios de negociaciones directas la disputa que surgió de las acusaciones dominicanas de que se estaba usando el territorio cubano como base para proyectar ataques contra el régimen de la República Dominicana.

Shanghai, 10 UP — Mientras realizábase un desfile la agencia noticiosa oficial dió una nota de genuina sobriedad, informando sobre el complot de los comerciantes principales para "desacreditar a Chiang Kuo hijo de Chiang Kai Shek, cuya campaña contra los especuladores motivó la detención de muchos de ellos, de pequeña y gran categoría. Dice que los complotados están en "acción conjunta para enrolar servicios reaccionarios intrasparentes en el gobierno" preparados para "iniciar la guerra de nervios sobre la población para ganarse su simpatía". La acción de Chiang contra los especuladores, resultó hoy en contra del británico Morris Benavitch, quien junto con el italiano Luigi Pirola han sido acusados de negocios de mercado negro, vendiendo cheques y giros sobre cuenta corriente Pirola de cien mil dólares en Chase National Bank de Nueva York. Las acusaciones dicen que Benavitch actuó como intermediario para Pirola quien vino a Shanghai hace un año desde Austria. Dice Pirola que grandes negocios de dinero desde el 19 de agosto, cuando entraron a regir los nuevos reglamentos. Policía dice que Pirola, quien fué detenido el primero por Benavitch, Pirola es uno de los directores de Shanghai. Otros extranjeros están complicados en la investigación.



**SIENTASE
ORGULLOSO DE
OBSEQUIAR
A SUS AMIGOS CON**

Whisky Gentleman

UNA GRAN CALIDAD
ENTRE TODOS LOS WHISKIES

ILOPANIA

CALLE ARCE 29 Telfs. 889 y 1533.

MEJORAMIENTO SOCIAL

avisa al público que tiene a la venta sacos de algodón sin costura nuevos del mismo tipo que se usa para embasar azúcar al precio de \$1.15 por cada saco en cantidades pequeñas.

Si desea grandes cantidades pida informes a la Gerencia de la Institución.

Ministro polaco pide depuración partidista

Varsovia, 9 UP — El ministro de Industrias Hillary Minc, dijo a los comunistas en un discurso publicado hoy, que hay que liquidar al capitalismo agrícola y apresurar a la colectivización de la agricultura polaca. Minc, que es el más prominente economista teórico en el gabinete, dijo que los "especuladores re capitalistas y otros elementos extranjeros" han infiltrado en las organizaciones comunistas rurales. Aunque fundamentalmente esas organizaciones continúan integradas por la clase sensata "dijo Minc, hay que sacar a los enemigos de las filas del partido comunista e iniciar al mismo tiempo una campaña de alistamiento entre los agricultores y los trabajadores agrícolas pobres y de la clase media". Minc dijo en una reunión de partidos de trabajadores polacos (Comunista), celebrada a fines de agosto, que "la liquidación de capitalistas rurales, solo puede lograrse mediante el movimiento cooperativo de las masas y fomentando la colectivización de la agricultura". "Esta es tarea de mucho tiempo" agregó "y será una aventura considerable como la rea inmediata del partido el cual es la de limpiar el aparato económico y administrativo en las zonas rurales. Minc afirmó que banqueros polacos favorecerán a los agricultores capitalistas, hasta que el parlamento de la nación cooperativas. Dijo que esos agricultores quedarán fuera en el futuro de las organizaciones agrícolas cooperativas.



Cooperación Agrícola Entre las Naciones de Europa Convención Agrícola en Ginebra Proponen

Ginebra, 9 UP — Los delegados de los países occidentales y de la órbita soviética iniciaron discusiones para formar un comité permanente de la ONU que fomente el aumento de la producción agrícola europea y el intercambio de productos agrícolas entre las naciones orientales y occidentales del viejo mundo. El nuevo comité será la primera organización en que tanto oriente, como occidente de Europa, cooperarán en cuanto al pro-

blema del fomento general de la agricultura europea. La rehabilitación de la agricultura europea, ha sido mucho más lenta que la de la industria y medios de transporte. Los Delegados representan una comisión económica de la ONU para Europa, que en la primavera pasada creó un comité interino de fomento y organización de alimentos y agricultura de la ONU. Los países occidentales en esta reunión son Estados Unidos, el Reino Unido, Bélgica, Dinamarca, Francia,

Italia, Luxemburgo, Holanda, Noruega, Suecia y Suiza. Yugoslavia y Checoslovaquia están representadas también y esperáanse que lleguen mañana delegados de Polonia. El portavoz de ambas organizaciones dijo que Europa con tará este año, con unas mejores cosechas de cereales y forraje, desde que terminó la guerra, pero que aun con más excelentes cosechas, no acabaráse con el hambre en Europa.

Distinguida dama Argentina Sufrío un lamentable accidente de tránsito Encuétrase en un Hospital de Washington

Washington. (UP) — Hospital

suburbano informó que la señora Lydia del Campo, esposa del primer secretario de la Embajada Argentina Ramón Zozaya del Campo, sufrió heridas de menor importancia en un accidente automovilístico ocurrido en los suburbios de Washington. Fue llevada al hospital suburbano para someterla a un exámen por las posibles lesiones físicas, mientras que su cuñada Esther del Campo, su hija Martha, de siete años fueron dadas de alta luego del tratamiento

de contusiones faciales. Los dos otros niños Beecher y Roberto del Campo, de cinco y cuatro años de edad respectivamente, no sufrieron heridas. El informe del hospital dice que la señora del Campo dirigía su automóvil cuando éste sufrió un desperfecto en la dirección, motivando la pérdida de control y que éste se estrelló con un árbol. El vocero de la embajada argentina dijo que las heridas eran leves y no dió importancia al accidente.

COMBATES EN LA INDIA

Nueva Delhi, India, 9 UP — El primer ministro indio, Nehru, dijo ante el parlamento de la nación q' hubo un encuentro entre fuerzas de Hyderabad y de la India, en territorio indio. Agregó Nehru que las fuerzas de Hyderabad, usando

carros blindados, se lanzaron contra las tropas de la India, siendo rechazados. Un carro blindado de Hyderabad fué destruido y un oficial, y 85 soldados hechos prisioneros por las tropas de la India, según el anuncio.

Evacuación de europeos de Hyderabad, India

Bombay. (UP) — Empezó esta noche la evacuación de nacionales europeos y norteamericanos de Hyderabad, según informes de la prensa no confirmados, utilizándose servicio de aviones de la compañía británica British Overseas Airways Corporation. Se iniciaron vuelos de Hyderabad a Madrás. Se informa que seiscientos evacuados incluyendo doce oficiales británicos del ejército del Nizam. El representante británico Leslie A. C. Fey, describió la situación "grave emergencia" dijo que los nacionales europeos y norteamericanos serán trasladados al aeródromo en camiones del ejército. Dijo "mis órdenes son que la evacuación debe concluirse para el día diez de septiembre". Cualquiera que penrareza lo hará a su propio riesgo". Un puñado de norteamericanos en Hyderabad recibieron carta de la embajada de Estados Unidos de Nueva Delhi, que dice: "debido a la actual situación y del peligro que corren las vidas y la propiedad norteamericanas, la Embajada considera que todos los norteamericanos deben abandonar Hyderabad. Fey dijo que los aviones York, volarán entre Madrás y Hyderabad todo el tiempo necesario para trasladar a los evacuados.

Acusación Albanesa contra los griegos

Albania. (UP) — La agencia de noticias Tanjug informó desde Tirana, que el gobierno albanés declaró que los griegos bombardearon el territorio albanés pisoteando la ley internacional y la carta de las Naciones Unidas. El informe dice que los albaneses enviaron un telegrama de protesta al secretario general de la ONU respecto al bombardeo que se supone que ocurrió el seis de Septiembre. Se dice q' los aviones trimotores dejaron caer doce bombas sobre el pueblo de Koshmevitze hiriendo a tres personas y dañando a tres casas.

Uno de los tesoros del tiempo...



Super High Brandy el único legítimo del Castillo. La sensación del año ofrecido por La Violeta. Fábrica de Licores San Vicente.

NUEVA CLASE DE PAPEL SE FABRICA CON PAJA DE TRIGO

Holke Masuchets. (UP) — Funcionarios de la empresa de productos químicos de Ohio, produccionaron que el nuevo papel producido por ellos, de paja de trigo, será el sustituto apropiado para otro tipo de papel de diario. Este nuevo papel debe someterse a unas pruebas finales sobre rotativas de alta velocidad. Se espera que se venderá entre sesenticientos a setecientos dólares la tonelada. H. L. Kinsley, presidente de Kinsley Chemical Co. de Cleveland, visitó ésta tarde y presenció la producción de la primera cantidad de papel de diario de paja de trigo, fabricada por su firma. Kinsley y uno de sus químicos E. R. Timboski, declaráronse satisfechos con la primera partida de cuatro toneladas del nuevo papel de diario producida en la fábrica de Holke de la Chemical Paper Manufacturing Co. Kinsley dijo q' es el primer papel de diario fabricado enteramente de paja de trigo, sin ninguna otra fibra agregada. Di-

jo que la paja se prepara por medio de mollienda de un tratamiento químico y "cocinado".

¿Qué está sucediendo con el espesor de la capa superior de su suelo? ¿Aumenta? ¿Se queda igual? ¿O disminuye? Si adelgaza también adelgazará usted y sus hijos.

"AMIGOS DE LA TIERRA"

FABRICA DE HILADOS Y TEJIDOS

"LA ESTRELLA"

Toda clase de artículos de algodón, mantas, driles, hilos, calcetines, etc.; a los más bajos precios en la plaza. Antes de hacer sus compras consulte nuestros precios y compárelos.

TELEFONOS: Fábrica 150 — Almacén de ventas 1137.

MEDIAS NYLON CRISTAL

51/15, 54/15, y 68/15
COLORES DE MODA
RECIBIO SU ALMACEN
"EL NILO"
DE ABRAHAM SAFIE

1a. Avenida Sur No. 3 Teléfono 406



JOSE A. FLAMENCO JEFE DE REDACCION

Guatemala, Guatemala, Sábado 11 de Septiembre de 1948

OFICINAS: 9 : C. P. No. 37- Tel. 2566

Del Instante

SIGNIFICATIVOS HOMENAJES

Quezaltenango. la bella ciudad andina enclavada en lugares paradisíacos...

La memoria de estos próceres, desde los dolorosos días de su tragedia...

Es sin duda un hermoso acto de justicia, de esa justicia que siempre llega...

Pero a la par de lo que en si tiene de hermoso y de justo ese homenaje póstumo...

La Sociedad Fraternidad Quezalteca, ahora regida por el licenciado Adalberto Aguilar Fuentes...

Honar a los altos valores quezaltecos en el propio Quezaltenango es siempre...

RUMORES SOBRE POSIBLES CAMBIOS EN EL GABINETE

Con motivo de la campaña electoral para diputados Insistentemente se rumora en los círculos políticos...

Convocatoria a las Elecciones para diputados dará el Cong.

Para estos días se espera la convocatoria a elecciones para diputados por el Congreso Nacional.

Se da por descontado que las mismas se verificarán al mismo tiempo que las de Alcalde Municipal...

POSIBLE ENTENDIMIENTO ENTRE DOS AGRUPACIONES

Continúa esperándose de un momento a otro que se llegue a un entendimiento entre los dos partidos...

Esperar, pues, en los círculos allegados al Dr. Juan José Arévalo...

Director De Aduanas Es Llamado Al Congreso Por Irregularidades

El Director General de Aduanas fue llamado a comparecer ante el Congreso Nacional...

Además el llamado al Director de Aduanas obedece a que explique...

Reformas al Código de Aduanas

Se ha decidido según declaraciones del jefe del departamento de Aduanas...

El aplazamiento ha causado buena impresión en los círculos comerciales...

Suscripción Mensual UN QUETZAL

Intentado dotarla de verdadero espíritu la feria en la que mayor auge en el país...

Un Busto en Quiriguá será erigido como un homenaje a Morley

Con motivo del reciente fallecimiento del sabio norteamericano Dr. Sylvanus G. Morley...

Consecuencia de un éxito, ya que de otro modo sería exponerse a un fracaso...

Tomó Posesión La Nueva Junta Directiva De La Asociación De Maestros

Ayer a las 21 horas tomó solemnemente posesión de sus delicados cargos...

Como se recordará la Asociación de Maestros de Enseñanza Secundaria casi se disolvió debido al retiro...

SE DA POR SEGURO QUE SEA REFORMADA LA LEY DE ESCALAFON

Los alumnos de los centros educativos de Segunda Enseñanza parece que tiene la absoluta seguridad...

Con ese motivo reina entre los mismos verdadero entusiasmo considerando...

A esto se une la absoluta negativa dada por el Presidente de la República...

El Director General de Aduanas fue llamado a comparecer ante el Congreso Nacional...

Además el llamado al Director de Aduanas obedece a que explique...

GARCIA GRANADOS LANZARA SU CANDIDATURA A PRESIDENTE

Entre los candidatos que ya se mencionan para tomar parte en las elecciones presidenciales...

García Granados viene pues a sumarse a los numerosos aspirantes a la banda presidencial...

DIAS FERIADOS SE DECLARAN 14, 15 Y 16 DE SEPTIEMBRE

Por disposición de ayer fueron declarados días de asueto 14, 15 y 16 de Septiembre...

La Fiesta Anual de la Independencia que por tantas veces se ha mandado de todos los partidos...

de titulares en el Gabinete del Dr. Arévalo. Se cree que los mismos tienen por objeto satisfacer las de

intencado dotarla de verdadero espíritu la feria en la que mayor auge en el país...

EN EL MOMENTO QUE UD.

LEE EL GRAN DIARIO LA NACION Miles de Centroamericanos lo están haciendo.



REFRIGERACION

Reparación de Refrigeradoras, 28 Calle Oriente No. 11, Teléfono 19-29, Juan Chávez

Mermolería Mena

Calle Cenicenterio No. 43, Tel. 23-03, Santa Anita

Calzado VOGUE

Una joya para sus pies. Carlos Cortez, 108 Calle Oriente y 48 Avenida Sur

EL PORVENIR

Hojalatería, fontanería y reparación de bicicletas. Nuestra especialidad PINTURA AL SOLERA. Se hacen llaves de toda clase. Se alquilan bicicletas por hora. Se atienden llamas a domicilio. En 10a Avenida Sur No. 23

Calzado Landaverde

Calle Concepción No. 18

Calzado Linares

Distingue Ud. y ponga un sello de elegancia usando el calzado más fino a los últimos estilos. Búsquelo en 89 Av. Norte No. 34.

WESTFALIA

CHUCHOS CALIENTES A LA VIENE-SA. Platos fríos y CALIENTES, sandwiches, curries y fritas frías, bocas de lechosa, SABADOS TAMALES, JUEVES Y SABADOS GALLO EN CHURCA, en los restaurantes cocina copiada, al Parque Centenario.

No hay forma de traición para el Salvador que sea más grave que la de destruir la tierra. "AMIGOS DE LA TIERRA"

HOJALATERIA LA INDUSTRIA

TRABAJO GARANTIZADO DE ACA BADO PERFECTO. CALLE CONCEPCION Y 18 AV. NORTE

Las Obleas Antipaléicas DELTA

Le curarán con rapidez Influenza, Catarras y Resfriados. Dosis - Tomar 3 al día una cada 6 horas.

Las Obleas Antipaléicas DELTA

Le curarán con prontitud los fríos y catarros paléicos. Dosis - Tomar 3 al día una cada 6 horas.

Las Obleas Reumil DELTA

Le curarán con rapidez y Neutralgas, Jaquecas, Manifestaciones reumáticas y sobre todo las reumatismos dolerosos. Dosis - Tomar 4 al día, una cada 4 horas.

Los Papeles Enterol DELTA

Le curarán prontamente las Diarreas, cólicos intestinales, diarreas y agruras. Dosis - Tomar 3 papeles al día, una cada hora.

Los Papeles Pronlina DELTA

Le curarán rápidamente los dolores de Muelas y Jaquecas. Dosis - Tomar una cada hora hasta calmar el dolor.

Todos estos productos se encuentran de venta en La Casa Productora Delta, y en toda buena farmacia.

Es un hecho crudo, pero indiscutible, que en gran parte de El Salvador la capa superior de tierra fértil va adelgazando.

"AMIGOS DE LA TIERRA"

FRUTALIA

Canastillas artísticamente arregladas para fiestas por regalos. Búsquelo en 69 Calle Fuente No. 1.

LA CRUZ DEL SUR

Ofrece a Ud. bonitos calendarios de todo tamaño, artísticos y a precios módicos. Pasa a verlos en 10a Avenida Sur No. 13

PERITO AGRICOLA

Perito Agrícola veterinario desea fra bajar con agricultores y veterinarios, larga experiencia en el ramo Dirigió ofertas a: Manuel Rodríguez Wamser B9 San Sebastián, Calle Principal fete, a Farmacia La Salud.

EL ULTIMO TRIBUTO!

Para rendir el último tributo de admiración y aprecio al ser querido únicamente los atáves en el servicio de LA FUNERARIA Búsquela en Calle de Concepción No. 11 Tel. 135

EL TESORO

Ofrece surtido en joyería de oro y plata, bolinas filigranas. 38 Avenida Sur, 27-D.

SASTRERIA RIVAS

Sastre modélista a sus órdenes en 108 Calle Poniente No. 48.

ALQUILASE CASA

Alquílase casa en San Marcos. Informes en Librería Moderna. Tel. 1-2

RESTAURANTE LUZ CLUB

Tiene el gusto de ponerse a la orden del público en general desde el 10 de Mayo en adelante. Atendido especialmente por sus propietarios. Servicio emperado y a todos los gustos. Inviéanos para su inauguración el 19 de Mayo. 148 Avenida Sur Número 12. Napoleón García - Proprietario.

Sastrería Azteca

— Alberic Domínguez — Ofrece el mejor Overol estaca y trajes a la última moda en Colonia Ferrocarril No. 7

Taller Electrónico

Reparación de aparatos eléctricos en general, carga y fábri de baterías, radios, figuras y a. Avenida Independencia y 28 Av. Norte

GARAGE UNIVERSAL

Tel. 1708. 7a Calle Oriente No. 36. Repuestos y accesorios para vehículos Gasolina, aceites reparación pintura

JESUS L. JAIME

Carrocería, Lanchas Calle Rubén Darío No. 119

OSEGUEDA SANCHEZ

Reparación, instalación de aparatos eléctricos, plantas eléctricas, motores, refrigeradores, etc. Radioreceptores, teléfonos, Wurlitzer, tragnolito, amplificadores, etc. 109 Avenida Sur No. 32-A. Teléfono 1428.

SUELA

La mejor de la República en Tienda Eureka. 29 Avenida Norte No. 63.

FOTO VICTOR

Calidad, Elegancia, Rapidez. 35 Calle Oriente No. 16, a la vuelta del Teatro Principal.

Muebles por abonos

El hábito no hace al monje, pero el descuento, dice el maestro JOSE ANTONIO VALDEZ que tiene su pequeño tallerito de muebles al comado y por abonos al precio más bajo que todos tomando en cuenta lo pequeño que es su tallerito. Calle Campo No. 11, Barrio San Jacinto

Barbería Santaneca

18 Calle Poniente No. 50

LA MODA ELEGANTE

Quiere Ud. lucir un traje que realce su personalidad? Ordénelo a su Sastresía La Moda Elegante en Av. 29 de Agosto No. 45

EMPRESA "REGIS"

Tiene a sus órdenes camioneta Ford de ocho asientos. A G E N C I A S: En San Salvador: Farmacia CASTRO Tel. 2-80-1. Del Dr. Mario Castro Salguero. 16 Calle Oriente No. 21. Frente al General Electric. En San Miguel: Casa de habitación del Dr. Ernesto Benedicto. Tel. 1-5-1 y en la Farmacia Del Pueblo. Tel. 4-4. Llévanos encomiendas pequeñas.

Servicio Aparicio

Reparación general de carros, Pintura Disco, Soldadura autógena y eléctrica. Trabajos de torno, Soldadura de radiadores y otras de baterías. Julio Aparicio, 58 Avenida Norte No. 5

Paraguas y sombrillas

Cambio de telas y reparaciones en general. Calle Modelo No. 40

EL AGUILA

FABRICA DE ACUMULADORES Ofrece baterías de distintos tipos y capacidad para camiones, carros y plantas efectorias la reparación con material netamente extranjero. Garantizadas por un año; Felicitó García, 1a Calle Poniente No. 58

¡Aviso Importante!

Zapatería LA MENA siempre a sus órdenes en Calle Modelo No. 24 Rafael V. Martínez Propietario

EL CRONOMETRO

Garantiza la reposición de sus relojes como la calidad de sus joyas. 68 Calle Poniente No. 18

NIKELACION

Favonado negro y azul en armas, Reparaciones, Mangos de reno y madera. Larga práctica en el ramo. Ricardo Guerrero, Av. España No. 28.

Muebles Figueroa

Especialidad en la fabricación de muebles para niños. 29 Avenida Sur No. 51

R. Edmundo Castañeda

Estúdios luminosos y profesionales. A sus órdenes en Calle Concepción No. 25-A

CHOCOLATE EL NENE

En todas las tiendas: 5 centavos

Radio Servicio Morales

Reparación de Radios, chifres y cine sonoro. Reparaciones garantizadas. 129 Calle Fuente No. 19

JOSE CORNEJO SOSA

Sastre El sastre de los artistas y el artista de los sastres: Avenida Cuscatancingo No. 31

Véndese lotes terrenos

En lomas de Candelaria, parte más elevada de finca de terreno garantizado, establecida en la 106 Avenida Sur. Informar en Bufete del Dr. J. Enrique Hernández Pérez, 168 Calle poniente No. 36 Tel. 11-48

LONG LIFE

Especialidad en calzado cosido para señora y caballero. Calle Concepción No. 111.

Calzado Gerald

Ofrece a su apreciable clientela un calzado fino de última moda y larga duración. — Véalos en 126 Calle Poniente No. 68.

AL PUBLICO MOTORISTA

Quiere Ud. un trabajo bueno y bien acabado? Busque la Vulcanizadora Kelly, la de los trabajos garantizados, establecida en la 106 Avenida Sur No. 103 y quedará satisfecho. Recomendamos un trabajo y quedará convencido pues es más que una buena natural de adulteración



PRECIOS DEL MERCADO

Café corriente de 1a. clase libra 45 centavos. Café corriente de 2a. clase libra 36 centavos. Arroz de 1a. clase 22 centavos libra Arroz de 2a. clase libra 20 centavos. Azúcar blanca libra 24 centavos. Azúcar amarilla libra 20 centavos. Almidón libra 20 centavos. Azúcar de pilón libra 25 centavos. Maíz libra 14 centavos. Frijoles negro libra 10 centavos. Frijoles blancos libra 30 centavos. Frijoles colorados libra 30 centavos. Harina extranjera libra 45 centavos. Harina del país libra 45 centavos. Papas medianas libra 10 centavos. Sal libra 5 centavos. Dulce de panela atado 15 centavos. Queso duro libra 80 centavos. Queso fresco marqueta 75 centavos.

CICLOTRON RADIO SONIDO

Reparación de toda clase de receptores y aparatos eléctricos. Trabajos garantizados. 108 Avenida Sur No. 54. Tel. 14-14

TALLER FERROCARRIL

Reparaciones garantizadas de Gasolina y Diesel. Especialidad en ajustes. Colonia Ferrocarril No. 3.

Empresa Santa Lucía

Tiene un nuevo servicio de camionetas a Zatecoteula con el siguiente itinerario: 1a. camioneta sale de San Salvador a las 12 a.m. 2a. camioneta sale de San Salvador a las 5:30 p.m. 3a. camioneta sale de Zatecoteula a las 3 a.m. 4a. camioneta sale de Zatecoteula a las 5 a.m. Oficina en 7a Av. Sur No. 24 Llévanos encomiendas.

Taller Mecánico

Hojalatería, fontanería y carrocería. Soldadura eléctrica. Pintura a Duro. Norberto Molina García, 129 Avenida Sur No. 19

Cal Viva

Lechería Califorma 34 Avenida Norte No. 8. Teléfono No. 2143.

NICOLAS V. RIVERA

E N C I A A D E R N A D O R 12a. Calle Poniente No. 45. San Salvador.

Calzado Cosmos

El que usa la señorita y el caballero de buen gusto. — 24 Av. Norte No. 34.

Dr. Zúñiga Idiáquez

Ciudad del Embarzo — Ciudad de las Cruzes. Enfermedades de Niños. Todos los Jías. No. Domingos: De 5 a 7 1/2 pm. De 3 a 6 pm. 78 Avenida Norte. No. 22. Tel. 7.1.

Advertisement for Pilsener beer with a logo and the text 'DELICIOSA' and 'ARBEVITA - TONICA - NUTRITIVA'.

DIVERSIONES VIENES 10 TEATRO NACIONAL

2.45 pm.— Encucijada en el Odios. 5.20 pm.— Aseñado en el Music Hall. 7.40 y 9.60 pm.— La Condesa de Costamora. TEATRO PRINCIPAL 2.30 y 5 pm.— Juan Charrasquedo. 7.30 y 9.35 pm.— Las Mill y Una Noche. CINE POPULAR 6.30 y 9 pm.— Juan Charrasquedo.

LIBRERIA

Juan J. Jaime Atención señor lector: Quiere Ud. leer buenas revistas? Visite la Sucursal de la Librería Juan J. Jaime, allí encontrará todas las Revistas Deportivas, Industriales Agrícolas y todo lo relacionado con el campo y la granja. Esperamos su amable visita en Av. Cuscatancingo No. 21.

CALZADO VIANA

Espero Yucateca de goma. Búsquelo en 18 Calle Poniente No. 46

ATAUDES

Chapitería. Muebles modernos y Estilo Colonial, especialidad en cuadros tallados y laminados. PORFIRIO ZEPEDA Calle Modelo No. 34 frente a Botegas Muebles San Salvador

SASTRERIA LA FAMA

Moderada M. Canales Cortador Truñido Pasaje Montalvo No. 12

E. L. LARA

Fábrica de ladrillos de cemento de INES V. DE LARA. Calidad y esmero en sus trabajos. Finca Avenida Idiáquez Méndez. Tel. 8-8-3

ROSA ESCOBAR

— CLARIVIDENTE — Desea Ud. saber su pasado, presente y futuro, si sus negocios marchan bien? Visítela en 2a Calle Oriente No. 26 donde le atenderá gustosamente.

Radio Servicio Atlas

Reparación de Radios, Cines sonoros, Ba terías y Motores. P. Padilla y Cia. 108 Av. Sur No. 2 y Calle Delgado No. 50

HOJALATERIA

PABLO GUTIERREZ MORAN A sus órdenes en el Taller de Hojalatería, Fontanería y todo lo concerniente al ramo, dentro y fuera de la capital. 49 Avenida Norte No. 43.

TALABARTERIA AZTECA

Valijas viaje, bolsos, carteras, chinchos monturas mexicanas. Calle Concepción No. 38.

BISMADONA

Cura enfermedades del estómago. Buena para niños y grávidas. Depósito general: Droguería Lalínz.

HASTE

Reclutaria y Platería Cruz Elias Grijalva 108 Avenida Sur No. 115 frente a Talleres Imperial Dry Cleaning en Plazuela Zurita.

Rafael Castellanos

Talleres completos Hojalatería Platería y Carpintería. Rafael Castellanos a sus órdenes en 28 calle Oriente No. 42

teléfonos de Urgencia

Luz	216
Agua	216
Hospital Rosales	116
Hospital Boom	128
Beneficencia Pública	274
Policia Nacional	628
Policia-Tránsito	581
Policia Judicial	108
Cuerpo de Bomberos	572



Farmacías de Turno

LATINA... 35 Av. Norte, Frente al Punto de Camionetas. Teléfonos 239 y 148.
 ALVARENGA... 10 Av. Sur No 49, Tel. 843.
 DURAN... C. Arce 146. Tel: 1033
 SAN ESTEBAN... 59 Calle Oriente No 106.
 SAN ANTONIO... La Garta, Barrio Cisneros.

DIRECTORIO PROFESIONAL

DOCTOR
Juan Benjamín Escobar
 Abogado y Notario
 Asuntos Civiles, penales y Contenciosos - Administrativos
 Calle Concepción No 49 Tel. No 37

DOCTOR
Luis Adalberto Escobar
 Enfermedades de los Niños
 Consultas: 10 am a 12 m
 De 2 pm a 5 pm
 Calle Concepción No 47
 Teléfono 14 - 81

Dr. Luis Araujo
 ABOGADO Y NOTARIO
 6a. Calle Poniente No 87
 Dinero a interés

Dr. Julio O. Novoa
 CIRUJANO DENTISTA
 Universidad de El Salvador
 y Ferrovial
 10a Avenida Sur No 11 - Tel. 696

Dr. A. Hirlmann
 MEDICO Y CIRUJANO
 San Salvador
 Consultas de 2 a 4 pm
 39 Calle Oriente No 28 - Tel. 604

Santiago Hernández A.
 MEDICO Y CIRUJANO
 8a. C. C. y 6a. Av. S; Tel: 725
 Consultas de 2 a 5 pm
 Especialmente dedicado a enfermedades de niños

Dr. Víctor M. Esquivel
 MEDICO Y CIRUJANO
 Especialista en Radiología
 19 C. O. No 13 - Tel. 600

DOCTOR
Carlos Romero Hernández
 Médico
 Patología y Enfermedades nerviosas
 Estudios en el
 New York State Psychiatric Institute
 de la Academia Nueva York del 1942

ZANAHORIA



AVISO ECONOMICO

LLAMA AL 11-98

ZAPATOS! ZAPATOS!

Sport para Srás. con plataforma de corcho y suela de hule y goma. Suaves y flexibles. Gran existencia. Todos colores y estilos. Compárenlos a quien los fabrica y se garará menos. Sucursal, Riobamba, 2, Avenida Sur No 32 o sea frente al Edificio Ambrogi.

CALZADO STANDARD

Especialidad en calzado para caballero. Pasaje Oriente No 4.

Mecánica Popular

Cualquiera sea su profesión u oficio, en contrará Ud. en esta revista la mejor selección de ideas y sugerencias prácticas, ampliamente ilustradas y escritas en fácil lenguaje, que le serán muy útiles en su trabajo, en su hogar, en sus ratos de ocio. De venta en todas las Librerías, kioscos y puestos de revistas

Vendo Finita

Buen clima. Cífravada. Dirigir ofertas por escrito a estas oficinas a M.A.G.

Sastrería La Industrial

La que viste al caballero elegante. Trajes modernos. Los últimos estilos. 39 Calle Oriente, No 25-Bis.

SEÑORA

SERORITA, CABALLERO. Conozca en porvenir revisado con los Intalibres nupcias de "Tarruqui". Anexo Hotel Internacional. Apartamento 45. Atendido por señora.

VITA-HIGADO

Nutro, vigoriza, da sangre roja y buen color. Depósito General: Droguería Lainer.

Gilberto Bell Mármol

12 Avenida Norte No 33 y 58 Calle Oriente.

SUIZA

Relojería y Platería
 EN SU NUEVO LOCAL
 Costado oriente de la Fábrica Zurita. Allí opera las órdenes de su estimable clientela.

EL ESTILO MODERNO

A la orden de su amable clientela en 39 Calle Oriente No 33.
 Héctor Melgar

QUESOS

Majado; Duro-blando; Puebla; de Crema; Colorado; Petacaños; Crema-queso; REQUESON y LECHE FRESCA. "La Flor", frente a los Jugadores, 18-81.

¡Atención Señoritas!

Joven de 22 años, con buen porvenir, desea contrar matrimonio, seriedad absoluta. Dirigirse por escrito a J. C. Calle Campo No 17.

VENDO

Máquina de coser, de escribir, viciotras y radios. Pasaje Fajardo No. 5

PULMO-TONE

Cura tomas, restirado; gripes y fortifica los pulmones. Depósito General: Droguería Lainer

Calzado Acorazado

Especialidad en calzado para caballero. Búsquelo en 109 Avenida Sur No 41. Hermán Hernández.

Radio Servicio Flores

19 Av. Sur No 48 y Pasaje Fajardo No 45

IDA

PENSION - RESTAURANTE
 Ofrece a Usted exquisitas comidas a gusto del cliente.
 Paseo Independencia No 58

NORMALINA

Normaliza las funciones de la mujer. Depósito General: Droguería Lainer.

SASTRERIA CALDERON

A sus órdenes para la fiesta de Agosto, en 109 Avenida Norte No 11.

FUNERARIA

"LA CORONA"
 De Clementina de Muñoz de San Martín. Terminación de la calle pavimentada.
 Ofrece a Ud. toda clase de servicios funerarios, como atalayas; de diferentes estilos; corinas; candelabros; crucifijos y demás pompas fúnebres. La que más barato vende y mejor atiende. VISITENOS Y SERA ATENDIDO.

ALQUILASE CARRO

Agente viajero de reconocida casa americana necesita alquilar un carro por dos o tres semanas. Indicar marca, modelo y precio de alquiler por semana a M. P. Apartado Postal 423.

FABRICA

DE INODORES DE CEMENTO ESTILOS AMERICANOS; LAVAMANOS; CRUCES; LAMPAS DE MARIPOSA
 JOSE M MONGE
 Calle Cementerio No 21

GABRIEL URQUIZO PERLA

Reparamos máquinas de coser, de escribir y viciotras de la Capital. Búsquelo en Esperamos sus órdenes en Pasaje Fajardo No. 5.

Calzado Tivi

Especialidad en calzado fino de toda clase. Búsquelo en Av. 29 de Agosto No 68

"LA OCCIDENTAL Y ATLANTIDA"

Han inaugurado la red de transportes siguientes:
 Santa Ana - San Salvador - Ahuachapán, San Salvador - Chimaneca y Jucupán.

Le reservamos su pasaje. Hámenos a los Telés. 1980, San Salvador, 274 Santa Ana y 15 Ahuachapán - Llévamos encomiendas.

DESTILERIA

"La Central"

Depósito de Ventas:
 1º 5-2-5. Apart. 11.
 San Salvador.

A Precio de Ganga

Véndese piano, pequeño, poco uso; por motivo viaje. Marca "Emerson", vertical, Informar en Casa de los Pianos, situada en la 29 Avenida Sur No 46.

HERRERIA MECANICA

Pontanería y Hojalatería.
 Soldadura eléctrica.
 Raúl D. Sigüenza.
 Calle del Modelo No 74.

OPTIMA

Resoluzo de gran demanda 15 y 17 Jorja.

CASA HERMAN

Calle Delgado No. 3

CUARTETO ZACATE

Se pone a orden del público en general para pñatas, serenatas y fiestas de campo. Dirigirse a Restaurant Miguel O. Batres, Avenida España No 130, Antonio Zañiga.

RAFAEL CASTELLANOS

Talleres completos. Relojería - Platería Trabajos garantizados. A sus órdenes en 24 Calle Oriente No 42

Sastrería Mitchell

Protesor de Corte y Confección Miguel A. Batres 28 Avenida Norte No 32

RADIO SERVICIO FLORES

VENTA DE MATERIAL
 Reparaciones garantizadas 19 Avenida Sur No 48

Sastrería Derniere

La fiesta de Agosto exige un traje Elegante. Ordénelo en su sastrería en 128 Avenida Sur No. 28

VENDO PUESTO

Para vender ropa en Mercado de Santa Tecla. Entender con Victoria Romero en Santa Tecla.

ALQUILASE CARRO

Agente viajero de reconocida casa americana necesita alquilar un carro por dos o tres semanas. Indicar marca, modelo y precio de alquiler por semana a M. P. Apartado Postal 423.

FABRICA

DE INODORES DE CEMENTO ESTILOS AMERICANOS; LAVAMANOS; CRUCES; LAMPAS DE MARIPOSA
 JOSE M MONGE
 Calle Cementerio No 21

GABRIEL URQUIZO PERLA

Reparamos máquinas de coser, de escribir y viciotras de la Capital. Búsquelo en Esperamos sus órdenes en Pasaje Fajardo No. 5.

Calzado Tivi

Especialidad en calzado fino de toda clase. Búsquelo en Av. 29 de Agosto No 68

"LA OCCIDENTAL Y ATLANTIDA"

Han inaugurado la red de transportes siguientes:
 Santa Ana - San Salvador - Ahuachapán, San Salvador - Chimaneca y Jucupán.

Le reservamos su pasaje. Hámenos a los Telés. 1980, San Salvador, 274 Santa Ana y 15 Ahuachapán - Llévamos encomiendas.

Reparación de Pianos

Servicio garantizado a toda hora, dentro y fuera de la Capital. Búsquelo en 128 Calle Poniente No 19, frente a Banda de los Supremos Poderes.

DESE VUESTROS SEÑORITAS A LOS VAGONES DE LA



Ferrocarriles Internacionales de C. A. Momentos antes de la salida de los trenes por medio de sus eficientes servidores, son llevados los Despachos de EL GRAN DIARIO LA NACION, para sus millares de lectores quienes seán el mismo día las últimas noticias en la prensa.



\$.10 el sobreito



El ASPECTO PERSONAL DE REAJUVENECIMIENTO. MUDANZA DE CARÁCTER. LLECEJACION JUVENIL. QUE LE DEVUELVE EL COLOR ORIGINAL. NO MANCHA / IMPRIME LA CARNE / EVITA LA CAIDA DEL CABELLO. PIGMENTO EN FARMACIA / ESTABLECIMIENTO / DE PRE/TIGIO.

CALZADO GAMEZ

Hacemos toda clase de zapatos especialmente pachucos y para colegialas. 169 Avenida Norte No 12.

ARTE Y ELEGANCIA

Especialidad en trajes de castimir. A sus órdenes en Avenida 29 de Agosto No 97

Calzado Vilma

Pone en conocimiento de su estimable clientela que se ha trasladado a Pasaje Costa Rica No 10, donde espera sus amables órdenes.

Cal Viva

en Lechería California 24 Avenida Norte No 8. Teléfono No 2143.

CAMIONETA DIESEL

Chata, 40 a 60 pasajeros se vende. Línea nueva, presentación y funcionamiento excelentes. Línea Santa Ana - San Salvador. Informes: Carlos Carr, Santa Ana, 99 Calle Poniente No 2.

FABRICAS UNIDAS

Don Juan y Klapy Calzado para señoras y niños. Calle Concepción No 43.

SE HACEN

Pianos y Construcciones. Entenderse Quinta Siboney, Colonia El Carmen, Barrio La Vega.

PARA 1949

Tendrá Ud. la oportunidad para anunciar su negocio en el DIRECTORIO COMERCIAL, INDUSTRIAL, PROFESIONAL, AGRICOLA Y SOCIAL.

Segunda edición revisada y aumentada, comprendiendo toda la Zona Occidental del país: nóminas sociales y otras leyer agregadas que darán más importancia a nuestra segunda edición de 1949.

Reserve Ud. su espacio! Oficina Publicitaria: 29 calle Oriente No 60. Teléfono 1303

MARCO SIMON Gerente



ADIESTRAN — — — — —
cañitas de música y no escasean las balalaikas. Bailan cada vez que tienen un rato libre, después de las comidas y antes de entrar en combate. Cuando le pedí a un sargento mayor que me explicara cómo me era el baile típico circasiano, me respondió:

—¿A qué explicárselo? Espérese un momento que se lo voy a bailar...

A una voz de mando, el grupo que estaba dando clase de hebreo abandonó los libros y desalojó en un momento el piso de la tienda de todos los utensilios escolares. Uno de los hombres sacó un acordeón y comenzó a tocar una melodía oriental, acelerada a veces y a veces melancólica. El resto de los hombres se le agrupó en torno y comenzó a batir palmas. A una segunda voz de mando, cuatro hombres se cogieron de las manos y comenzaron a bailar un "chichón", parecido al baile cacasos, pero con pasos más complicados. Después de unos minutos, el sargento mayor se incorporó a los bailarines.

Tras enseñarme el "wajid" y otros tres o cuatro clases de danzas

circasianas, el sargento Shabso dió otra voz de mando y la música se detuvo de inmediato. Los hombres obedecieron a colocar mesas y sillas en sus lugares correspondientes y reanudaron la lección de hebreo como si no hubiera sucedido nada de particular.

En el viaje de regreso a Tel-Aviv, acompañado de un capitán judío, recordé que los soldados circasianos habían sido toda su vida mercenarios a la disposición del mejor postor. Se lo dije al capitán.

—¿Hasta dónde se puede confiar en ellos? —le pregunté—. Suponga usted que se tengan que batir con los circasianos de Siria. ¿Cree usted que se podría confiar en ellos?

—Sí; creo que sí, —me respondió el capitán después de pensar en la respuesta durante un momento. Pero me dió la impresión de que él también se había estado haciendo antes esa misma pregunta.

No hay peligro que amanezca a la Nación comparable a la pérdida de su «U».

"AMIGOS DE LA TIERRA"

PALABRAS AL...
era porque Rusia se había negado a entrar a formar parte del pacto y, por medio del Comintern, había impedido a sus satélites que se sumaran al mismo.

Los rusos, con anterioridad, habían aprovechado la reunión para dar rienda suelta a sus ataques contra el plan, calificado de instrumento de la expansión imperialista americana en Europa. Los soviéticos no respondieron a las palabras de Alvin Barkley, que fueron aplaudidas por todos los sectores del congreso menos los comunistas.

Como dato interesante, conviene recordar que el modo Lucas, también de los Estados Unidos, insinuó la conveniencia de que en el futuro se evitara a España a participar en conferencias del género de la inter-parlamentaria, dadas las importantes reformas sociales que se están implantando en la Península.

Los Estados Unidos, Inglaterra y Francia han aceptado la propuesta contenida en la nota suscrita sobre una reunión de cuatro para solucionar antes del 15 de septiembre la disposición que se habrá de hacer de las antiguas colonias italianas en Africa. Los Estados Unidos han señalado el próximo lunes, día 18, para la reunión que se celebrará en París.

El secretario de Estado americano expresó, hace algunos días, la creencia de que ningún resultado práctico puede esperarse de la conferencia, a menos que Rusia cambie de punto de vista y tenga algún nuevo plan que acepte para los que anteriormente había venido pronunciando.

Según declaraciones del presidente de Chile, señor González Videla, serán desafiorados, de acuerdo con una nueva ley chilena, cinco senadores y quince diputados por pertenecer al partido comunista, recientemente puesto fuera de la ley. Agregó el referido mandatario que se procederá en la aplicación de la ley con el más amplio espíritu de imparcialidad y de justicia.

Como se recordará, el señor González Videla, llegó a la presidencia apoyado por los votos del partido comunista, pero, desde los primeros momentos de su administración, rechazó actuar como instrumento del referido partido.

HUMANIZACION...
máximas que traduce la ideología de este notable académico, sociólogo y hombre de Estado que se yergue en la hora actual como la figura más brillante en la política de Guatemala.

Algún tiempo después de haberse publicado el libro del Ing. Herrera, en el que proclama una economía humanitaria, inspirada en el bien social y ajena, o más bien, opuesta al sectarismo, en los Estados Unidos ha surgido la corriente que acusa nuevas y fun-

damentales modalidades del nuevo capitalismo, fundadas en brindar oportunidades a todos; corriente que, si no llega en todo a la altura de miras de la ideología herreroista, al menos se desplaza en la misma dirección.

Como resulta imposible abarcar en una simple nota periodística todo el panorama político-social que abarca el Ingeniero Herrera en su hermoso libro, nos limitamos a hacer el esbozo anterior, ofreciendo para próximas ediciones una glosa más completa.

PROFESOR CURVOLINE
ASTROLOGO Y QUIROLOGO

Un verdadero doctor de Ciencias Ocultas.
Consúltelo si desea triunfar.

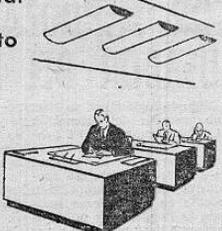
11 Avenida Sur N° 32, frente a la Casa de la Cultura. Tel. 11-87



No deje que el dolor le atormente
Pida, exija y tome
CRICO
contra dolores de cabeza, muelas, oídos y malestares en general.

3 Medios Importantes

para aumentar el rendimiento del personal de su oficina



- 1. PROPORCIONE LUZ ABUNDANTE
- 2. REDUZCA EL DESLUMBRAMIENTO
- 3. EVITE LAS SOMBRAS

Las lámparas fluorescentes G.E. llenan estos tres requisitos. Su brillo dura más. Proporcionan luz abundante de color natural y relativamente fría, sin producir deslumbramiento molesto ni sombras excesivas. Permítanos demostrarle cómo Ud. puede alamburar su oficina para aumentar el rendimiento del personal.

Nos encargamos de la instalación, ejecutada por electricistas expertos.

Lláme al Tel. 96 — DISTRIBUIDORA

GENERAL ELECTRIC

MUNGUÍA P. & CIA.

En Santa Ana René Duke
en Sonsonate Antonio M. Suadi

en San Miguel: Gallardo Hermanos
en Ahuachapán: Regalado & Mendoza

"LA CENTRO AMERICANA"

Compañía Salvadoreña de Seguros, S. A. Fundada en 1915
AVISA A SUS ASEGURADOS DE "POLIZAS POR GRUPOS"

Que en el 16° Sorteo efectuado el día 9 de Septiembre corriente, salieron favorecidos las siguientes:

GRUPO	Póliza N°	ASEGURADO	DOMICILIO	VALOR
GRUPO 1°	0634	María María Cortés	San Salvador	C. 1.000
GRUPO 2°	0316	Guillelmina Guzmán	Ahuachapán	" 1.000
GRUPO 3°	1409	Dr. José Guillermo Trabainio	San Salvador	" 1.000
GRUPO 4°	0688	Gustavo Rodolfo Villela	Nueva Ocotepeque, Rep. de Honduras	" 1.000
GRUPO 5°	0973	Dolores R. de Portillo	San Salvador	" 1.000

Y A SUS ASEGURADOS DE LA "SERIE B"

Avisa que en la Lista Oficial de la Lotería Nacional correspondiente al Sorteo N° 643 del 5 de Septbre. corriente aparece como Premio Mayor: el N° 21.901. En consecuencia: el Título favorecido en la Serie "B" es el N° 901. San Salvador, Septiembre de 1948.

F. Alfredo Mejía,
Director.

José Domingo Menéndez,
Director.

LA CENTRO-AMERICANA

Ante la gran demanda de nuestras POLIZAS DE SEGURO POR GRUPOS, complacemos a la generalidad de los salvadoreños, ofreciéndoles el

6 GRUPO

que participará por primera vez en el Sorteo del 10 de octubre. ¡APROVECHE LA OPORTUNIDAD! SUSCRIBA HOY SU POLIZA!

Nuevas Directivas de la Sociedad de Empleados de S. Miguel

San Miguel, Septiembre de 1948.—En reciente Asamblea General fueron electas las nuevas directivas, masculina y femenina, de la Sociedad de Empleados de San Miguel, las que quedaron integradas así: Presidente, don José H. Soto; Vice-Presidente, don Joaquín E. Cárdenas; 1er. Vocal, Dr. José A. Silva; Secretario, don Adalberto Salazar; Bibliotecario, don Max. Grinillo; 1er. Comisionado de Cantina, don Luis Chávez; Segundo Comisionado de Cantina, don Baltazar Flores; Tesorero, don Ramón Suárez; y Sindicato, Dr. Rafael Cordero Rosales.—Presidenta, Srita. Rosa María Cabrera; Vice-Presidenta, Srita Aurora Blanco; Secretaria, Srita. Arminia Carballo Henríquez; Pro-Secretaria, Srita. Gloria Chavarría; Vocales Sritas, Erlinda Zapata, Rosita Stech, Lucía Stech, Irma Bermúdez y Julia Barrera. Estas Directivas tomarán posesión la noche del 14 del presente mes y con este motivo habrá un animado baile en el expresado Centro Social.

Apreciable enfermo

Enfermo de gravedad ha estado don Rafael Somoza Alvarez, Guarda Fábricas de la Administración de Rentas de este Departamento, a quien por tal motivo se le ha concedido un mes de licencia y lo sustituye don Carlos Alberto Brizuela.

PRONTO EMPEZARA EN ESTA CDAD. EL EMPEDRADO DE LAS CALLES

San Miguel, Septiembre de 1948.—En la Alcaldía Municipal se nos informó que en estos días quedará definitivamente organizada la cuadrilla de trabajadores que se utilizará en la reparación y mante-

nimiento de los empedrados de las calles públicas de la ciudad. Se nos explicó que la suma de DOS MIL QUINIENTOS COLONES, serán invertidos como principio en estas obras, las cuales no

se pueden postergar por más tiempo ya que las circunstancias no lo permiten. En su debida oportunidad —se nos dice— tal cantidad será reforzada a fin de que el mantenimiento de dichos empe-

drados sea permanente. Ojalá estas declaraciones cristalicen en hechos y que las calles públicas sean reparadas y mantenidas en la forma que reclama una ciudad de la categoría de la nuestra.

GRAN TORNEO DE SIMPATIA ORGANIZA LA UNION DE OBREROS DE ESTA

San Miguel, Septiembre de 1948.—Torneo de la Simpatía y la gracia se llevará a cabo el 25 de los corrientes en la Sociedad "Unión de Obreros", de esta ciudad. En un regio festival que tendrá lugar esa noche se hará la elección y coronación de la Reina de la Simpatía Obrera de 1948. Este torneo galante, se lleva a cabo anualmente en la mencionada Sociedad y en la actualidad son muchas las simpáticas candidatas al cetro. Publicamos hoy una tira de las principales candidatas que gozan de muchas simpatías entre los jóvenes electores. Son ellas: Lidia Garay, Rosita Yassin, Ana Isabel Orellana y Berta Ester Campos. EL GRAN DIARIO LA NACION se complace en saludar a tan bellas señoritas.

Corresponsal.



EL GRAN DIARIO LA NACION

POR LA CULTURA DE LA ZONA ORIENTAL VICTOR M. RAMIREZ, Redactor-Corresponsal y Agente.

EN SAN MIGUEL EL PRESIDENTE DE La Asociación Pro-Escuela de Artes y Oficios nos Visitó Anteayer

EXPLICO COMO VAN LOS TRABAJOS EN PRO DE LA IDEA

San Miguel, Septiembre de 1948.—A raíz de una información publicada en esta sección, referente a la actitud pasiva de la Asociación Pro Escuela de Artes y Oficios, don Galleo Carrión, Presidente de esa entidad, estuvo a visitarnos para manifestarnos que, ciertamente, la Asociación más que adormecida está casi muerta, pues ninguna de todas las personas pudieses que ofrecieron cooperación ha querido responder al nuevo llamado que se les ha hecho ahora que los estatutos están aprobados. La Asociación no cuenta con medios de ninguna especie —dice— y cuando se fundó, sobró el entusiasmo de todas esas personas que ofrecieron este mandato y el otro para que la Escuela de Artes y Oficios fuera un hecho. Pero por lo visto— continúa— todas fueron palabras y ofrecimientos. Se ha excitado a las sociedades organizadas de esta localidad —termina— pero ninguna de ellas ha tenido ni siquiera la gentileza de contestar. Solamente la Sociedad "Unión de Obreros" manifestó por medio de su secretaria que daría un festival a beneficio de la entidad. Pero el tiempo pasa y nada indica que tal fiesta se organice. Por lo anterior, pues, puede deducirse que la Asociación Pro Escuela de Artes y Oficios fué otra de esas entidades ficticias que nacen bajo el entusiasmo del momento y que mueren por la calamidad ambiente sin siquiera haber luchado. De las expresiones del señor Carrión se deduce que ya no habrá que tener

EL BANCO HIPOTECARIO DE EL SALVADOR ADMITE CEDULAS DE PAGO

El Banco admite sus propias Cédulas de las Series A, B, C, F, G, H, I, al 5% de interés anual y las Series D, E, J, al 6%, en pago o abono a capital de créditos hipotecarios que ha concedido, siendo entendido que los intereses deben ser pagados en dinero efectivo.

CONCEDE CREDITOS

HIPOTECARIOS Predios Urbanos y Rústicos

REFACCIONARIOS

En los créditos refaccionarios el favorecido no tendrá que pagar honorarios de Abogado; únicamente cubrirá los gastos de inscripción en el Registro y el papel sellado (C\$ 40) cualquiera que sea el monto del préstamo. CON GARANTIA DE SUS PROPIAS CEDULAS HIPOTECARIAS

En esta clase de créditos las bases serán convencionales. La Gerencia atenderá especialmente a los interesados

EL DR. MENDOZA VIENE COMO ACUSADOR DEL LIC. CANALES

San Miguel, Septiembre de 1948.—Nuevo acusador del Licenciado René Canales Romero se ha presentado al Juzgado Segundo de Primera Instancia de lo Criminal de este Distrito. Se trata del abogado doctor Mendoza, ampliamente conocido en los sectores judiciales de la República y quien oportunamente dará principio a sus actividades de acusador. El auto de elevación a plenario de la causa instruida contra el licenciado Canales Romero fué confirmada

por la Cámara Seccional de Oriente y actualmente se están corriendo los traslados al Fiscal, acusador y defensor. Se avecina, pues, la sensacional vista pública de este proceso en el que el tribunal popular decidirá si el licenciado Canales Romero es el responsable de la muerte del industrial Julio César Martínez.

Corresponsal.

Cada pájaro canora muerto por un campesino le cuesta dinero. "AMIGOS DE LA TIERRA"

Los esposos Peccorini partirán a Canadá

San Miguel, Septiembre de 1948.—Los distinguidos esposos doctor don Atilio Peccorini y doña Elena de Peccorini, partirán el sábado próximo por la vía aérea, rumbo al Canadá, con el objeto de internar a sus hijos Raúl y Atilio en uno de los mejores colegios de la ciudad de Montreal. Deseamos feliz travesía a los estimables viajeros.

Corresponsal.

mas esperanzas en esta institución de la q' tanto se habló en periódicos locales y capitalinos. Corresponsal.

SEA UD. EL JUEZ

SEA UD. EL JUEZ. EN UN ARROYO, CERCA DE UN PUEBLO EN EL ESTADO DE GEORGIA

HOLGATANEAN— ¿HOLGATANEAN— ¿DO OTRA VEZ, ELI— SHA PENNY?

HOLOZAN

EN SEIS EPISODIOS No. 1 1285

¡DEBÍA DENUNCIARTE POR VAGABUNDO! ¿POR QUÉ NO TRABAJAS?

¡PERO, SRITA PRUDY SI ME PASO EL DÍA PESCADO, ESO ES TRABAJAR!

LA CONSIGNA DE LA ALEGRIA

ANTES QUE HACER UNA Pilsener!

EXPECTACIÓN LOCAL EN Torno al Problema Planteado por los Barberos

AUMENTAN LOS Robos y Disminuyen los Crímenes

Santa Ana, Septiembre de 1943. Con el nuevo sistema de expendio de aguardiente en "pachas", hemos logrado constatar en nuestra función informativa y en vista de estadísticas ya levantadas, que los hechos de sangre han disminuido notablemente, es decir, que la seguridad personal es casi efectiva, tanto en las calles y avenidas de la ciudad, como en los caminos que surcan valles y caseríos en los cantones vecinos.

Quienes se encuentran activos en la actualidad, son los amigos de lo ajeno, pues los atentados contra la propiedad privada han aumentado en forma notoria.

Las autoridades conjuntamente, pisando sobre terreno conocido y el estudio han procedido a planear y llevar a cabo una intensa campaña contra ladrones y rateros.

Ayer fueron detenidos los individuos Herminio García, por

hurto de un reloj a Fernando Solano; Manuel Barrera, por hurto de objetos de propiedad de José Mauro Martínez y Mario William Iraheta por cuatrero y ser autor

de otros hechos delictuosos, siendo este último de suma peligrosidad. Las autoridades están sobre la marcha en esta lucha contra los amigos de la propiedad ajena.

DOS REOS LES QUITARON A UNA PATRULLA

Santa Ana, Septiembre de 1943. En momentos en que la patrulla del Cantón "Pólvora Grande Arriba" pasaba frente a la finca "El Milagro" de dicho mismo cantón comandada por su jefe el señor Francisco Coto, conduciendo dos reos para el reemplazo, fueron asaltados por numerosos individuos quienes armados de filosos corvos, intimidaron a los patrulleros para que les entregaran a los reos so pena de quitarlos por la fuerza.

Ante la superioridad numérica de los asaltantes los miembros de la patrulla entregaron a los reos tratando de evitar en esa forma el derramamiento de sangre, pero después de dar el parte respectivo a sus superiores, el caso ha pasado al Juzgado Segundo de Paz, en donde se instruye el informativo de ley para aplicar a quienes resulten culpables del delito, la fuerza de la ley en todo su rigor.

Santa Ana, Septiembre de 1943. La vigencia del cierre domical de peluquerías y la fijación de las tarifas únicas que dió principio el pasado domingo, ha causado verdadera conmoción entre el gremio de figaros, habiendo entre ellos más de un sesenta por ciento que no están de acuerdo ni con el cierre ni con las nuevas tarifas. Un numeroso grupo de ellos envió el día de ayer una detallada exposición al Ministro del Interior, la cual nos fue mostrada en estas oficinas de redacción, en el cual se pide al señor Ministro intervenga para que sean declarados sin lugar las medidas ya tomadas.

Algunos propietarios de barberías han denunciado al Alcalde Municipal ante el juez segundo de lo criminal, y la gobernación departamental, acusándole de usurpación de funciones, por su intervención en este caso.

Entrevistamos a varios barberos de esta localidad, quienes nos manifestaron no estar de acuerdo con el cierre domical por cuanto afirman que les es perjudicial a sus intereses, al con las tarifas por razones similares. Agregan que con el tal cierre y las tarifas, salen perjudicados los campesinos y demás gente pobre, pues el quitar-

se el pelo, en la forma establecida, constituye un verdadero lujo. Tenemos el convencimiento de que el Alcalde, Doctor Bolaños ha querido hacer con esto de los barberos, un ensayo para mejorar el estándar de vida del gremio, pero se ve a las claras que dicho ensayo no ha tenido el éxito que sus animadores desearon en principio, causando, más bien, trastornos y disgustos que beneficios, por lo que es el sentir general que, las cosas vuelvan a su antigua norma.

INTENSA LABOR Desarrollan los Tribunales de Justicia

Santa Ana Septiembre de 1943. Según datos que nos fueron proporcionados por el Secretario del Juzgado Primero de Primera Instancia de lo Criminal, a cargo del ciudadano Dr. Eugenio Díaz Gargallo, durante los meses que van hasta estos días del corriente año, se ha laborado intensamente por llevar a jurado muchas causas —PASA A LA PAG. 6

Delegaciones Indígenas de Guatemala Deberían ser Invitadas a que Visiten Nuestra República

Santa Ana, Septiembre de 1943. Personas llegadas con procedencia de Guatemala y que estuvieron en la feria de Jootenango, cambian impresiones con nosotros y enfocan un aspecto sumamente interesante, que ahora lanzamos a la publicidad para dejarlo en manos de los organizadores de nuestras fiestas titulares, para ver si, con el tiempo necesario quieren llevarlo a la práctica, pues constituiría a no dudar un brillante número que dejaría honda huella en el sentir de nosotros los santanecanos.

Es un magnífico espectáculo (nos dice) admirar a los indios miembros de las distintas tribus de Guatemala, luciendo sus impresionantes trajes típicos. Ellos causaron en Guatemala durante la última feria de Jootenango, uno

de los espectáculos de más fuerza y color. Los organizadores de nuestras fiestas bien cuidarían llevar a cabo las gestiones del caso para que el gobierno de Guatemala permitiera la llegada de delegaciones de indígenas de las distintas zonas de Guatemala, en calidad de invitados a nuestras fiestas, lo cual sería un espectáculo nunca jamás visto en esta ciudad.

Ojalá que algo se haga en este sentido para salirnos de la rutina y para que el pueblo salvadoreño tenga conocimiento de los aspectos ruros y emocionantes de la Guatemala eterna, que es la de aquellos que aún llevan en sus venas sangre del heroico Tecum, cuya rebeldía no se humilló ni ante el empuje de las lanzas de las huestes conquistadoras.

EL GRAN DIARIO LA NACIÓN

J. LAZARO MOLINA, Redactor-Corresponsal y Agente.

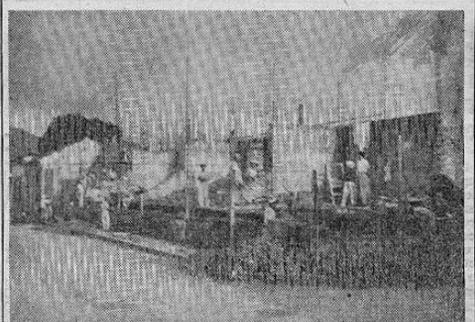
VERDAD - JUSTICIA - PROGRESO

En Santa Ana

PROTECCION

Para la Industria Ganadera

EN MEMORIA DE UN APOSTOL DE LA ESCUELA ERIGEN UN GRUPO MUNICIPAL



Santa Ana, Septiembre de 1943. La presente gráfica nos da una muestra del avance de los trabajos de construcción del grupo escolar "Leopoldo Núñez", en el local —Pasa a la Página Siete.

Santa Ana, Septiembre de 1943. La Oficina Central del Registro de Fierros de Herrar y traslado de se-
vientes, se dirigieron en amplia exposición al Gobernador departamental, comunicándole ciertas anomalías que van en contra de las medidas de protección para nuestra ganadería, y a fin de evitar la exportación de ganado vago y castrado.

Recordó dicha oficina que ella lleva un minucioso control de las rees que son introducidas al país de repúblicas vecinas y que van —PASA A LA PAG. 6

Guardia Herido Por Un Hombre En El Congo

Santa Ana, Septiembre de 1943. Aviso telegráfico llegado a la Gobernación Departamental, da detalles sobre un atentado contra la Guardia Nacional llevado a cabo en El Congo por un individuo.

El parte referido indica que el campesino Abilio Gil, haciendo uso de un machete de su pertenencia, causó lesiones al agente del —PASA A LA PAG. 6

INTENTO SUICIDARSE UNA HERMOSA JOVEN

Santa Ana, Septiembre de 1943. La joven Beria Alicia Rodríguez, muy conocida en el barrio San Miguelito, con residencia en el mesón "Juanita" del mismo barrio intentó suicidarse ingiriendo media docena de nembualas, las cuales pudo conseguir en una farmacia de la localidad. Según su declaración, tal decisión, la tomó en vista de estar siendo despreciada por un joven de apellido Sánchez, con quien ha venido sosteniendo

relaciones amorosas desde hace algún tiempo. La Rodríguez cuenta apenas con 18 años de edad, y no ser por la intervención inmediata de los inquilinos del mesón en que habita y quienes estuvieron prestos a trasladarla al hospital, la desdichada muchacha hubiera perecido envenada.

Las autoridades tienen ya conocimiento del hecho y en el Juzgado Segundo de Paz se siguen los trámites de ley.

CONDENADO El homicida de la niña Flores

Santa Ana, Septiembre de 1943. El Juez Primero de Primera Instancia de lo Criminal, acaba de condenar al reo Fernando Hernández, o Fernando Lara, a sufrir en la Penitenciaría Occidental, la pena de diez y seis años de prisión por homicidio en la persona de la niña María Elena Flores, hecho que conmovió la

damente, en su oportunidad, la conciencia pública por las circunstancias de bestialidad y barbarie con que fuera perpetrado.

El reo es condenado además a la pérdida de los derechos de ciudadanía que concede la constitución y a la suspensión de los derechos políticos, mientras se encuentre —PASA A LA PAG. 6

Palabras al Viento por Cornelius

Especial para - EL GRAN DIARIO LA NACION -

Apenas extinguido el eco de las palabras del secretario de Estado de los Estados Unidos, George Marshall, condenando los vergonzosos acontecimientos berlineses, cuando un nuevo hecho de violencia, esta vez con un saldo luctuoso, ha venido a complicar más la situación ya de suyo tirante e inestable.

Todo empezó cuando una multitud de más de 50,000 berlineses, procedente de las cuatro zonas, se congregó en las inmediaciones de las ruinas del Reichstag para protestar del desbarajuste reinante en la capital y escuchar los discursos de varios oradores políticos entre los cuales se destacaba el del alcalde de Berlín. Los manifestantes dirigían sus denuestos contra las autoridades soviéticas, a las que hacían responsables de los desórdenes.

Los manifestantes se dirigieron a la Puerta de Brandenburgo y, una vez allí, dos jóvenes, destacándose de la multitud, prepararon por los pilares del famoso monumento arrancando y desgranando la bandera roja del Soviet que ondeaba en lo alto de la puerta. Aquel fué el momento de la tragedia. Empezó el fuego, menudearon los disparos de las ametralladoras automáticas y, tras el consiguiente pánico y desbandada, quedaron tendidos en la plaza dos cadáveres y un buen número de heridos. Como ocurre en casos semejantes, no se pudo precisar en los primeros momentos de dónde o de quién había partido el orden de hacer fuego, pero, según informes, parece que los disparos fueron hechos por elementos del ejército ruso o por policías del sector soviético. Lo que sí puede asegurarse es que la agresión iba dirigida contra los manifestantes antisoviéticos.

Momentos antes de la tragedia, el alcalde de Berlín había expresado la determinación del pueblo berlinés de no someterse a las exigencias comunistas, por duras que fueran las penalidades del invierno próximo, e insistir en la convocatoria de elecciones municipales para solucionar el conflicto. Insistió el alcalde berlinés en que el partido comunista no se especulara el poder en hombres de ejército ruso y que los que se oponían a las elecciones "era porque tenían algún mal en la conciencia".

El presidente Truman, al solidarizarse hoy con las manifestaciones hechas por el señor Marshall, reiteró la promesa de que los Estados Unidos sabrán hacer frente a la situación en Berlín y en todos los otros lugares de Alemania.

Gran impresión produjeron en Roma, las palabras pronunciadas por el candidato a la vicepresidencia de los Estados Unidos, senador Alvin Barclley, cuando en el seno de la conferencia inter-parlamentaria declaró que su país no se pararía a las ambiciones imperialistas sobre ninguna porción de Europa. Haciendo historia, recalcó que el Plan Marshall se había propuesto originalmente a todas las naciones europeas ex-combatientes, y que si, como consecuencia de dicho plan, Europa se había dividido en dos bloques antagónicos.

—PASA A LA PAG. 13

EN PELIGRO METAPAN

SERA PROFUNDIZADO EL CAUCE DEL RIO SAN JOSE

Las Últimas Lluvias han Estado a Punto de Ocasionar Terribles Inundaciones en la Cdad.

El vecindario de la ciudad de Metapán sigue temiendo una nueva inundación por parte del río San José, con motivo de las fuertes lluvias que han estado cayendo en la zona y más que todo a la condición en que se encuentra el cauce del mencionado río, no obstante los trabajos de drenaje hechos hace dos años.

Según los informes, la municipalidad metapaneña, haciendo eco del pueblo, se dirigió a las autoridades superiores pidiendo que se le permitiera llevar a cabo nuevos trabajos de drenaje en el cauce del San José y fueron destacados varios técnicos con el objeto de que practicarán una investigación a fin de establecer el peligro; pero la comisión técnica informó que no es posible hacerlos, ya que los trabajos de drenaje hace dos años y no obstante la acción de las corrientes que arrastran abundante

arena, el cruce todavía ofrece algunas seguridades, pero que bien puede llevarse a cabo un nuevo drenaje salvaguardando las vidas metapaneñas de un peligro inminente.

En vista de eso y con base en una información obtenida en la Gobernación Política del Departamento de Santa Ana, el alcalde de Metapán ha recibido una comunicación en la cual se le prioriza la petición suya y que posiblemente en el mes de octubre, se destaquen contingentes de hombres con los aparatos necesarios para drenar el cauce del temible río San José, causante de tanto desastre en Metapán, siendo necesario que se desliza por unos ciertos años de desprovistos de vegetación al este de la ciudad.



UNA VISTA DEL VOLCAN "IZALCO" — Ofrecemos una preciosa vista tomada desde la ciudad de Izalco y en la que aparece el famoso "Faro de Centro América", que se alza a una altura de 1885 metros sobre el nivel del mar. El Volcán Izalco le da fama a la zona occidental de la república, y en varias ocasiones ha sido motivo de alarma general debido a su continua actividad volcánica. Su vista ofrece a la vez una de las bellezas naturales más destacadas en las tierras cuscatecas.

Ladrones Peligrosos han caído en manos de la Policía

Siguiendo la campaña iniciada contra los ladrones, la policía nacional de esta capital capturó durante el día de ayer otro número creciente de ladrones reconocidos, acusados todos ellos de delitos frescos, con lo que se prueba la actividad en que esta gente vive en contra de la sociedad en general.

La lista de los detenidos es la siguiente: Miguel Méndez, uno de los audaces ladrones que se introdujeron un día en las oficinas de

INTERCAMBIO ENTRE EMBAJADA ARGENTINA Y LA CANCELLERIA

Ha entrado en vigor, desde el día de ayer, un Convenio sobre intercambio de valijas diplomáticas entre nuestro país y la Argentina, de conformidad a las cláusulas que han quedado protocolizadas, mediante el correspondiente

GOLPEADA POR UN TREN UNA NIÑITA

Dolorosa tragedia acaba de registrarse en la estación de Le Virgen, en la línea férrea de oriente, resultando golpeada de alguna gravedad la niñita Eiba López, como de cinco años de edad y quien viajaba en un tren en compañía de su madre, señora Carmen López.

Según las versiones, el tren se dirigía de esta capital rumbo a

Guatemala y al llegar a la estación antes citada, la señora López, llevando a su hija en los brazos, intentó bajarse antes de que detuviera completamente la marcha el convoy y en un movimiento brusco de éste, se le soltó la niña cayendo sobre los rieles, pero milagrosamente no fue aplastada por las ruedas, sufriendo únicamente golpes, aunque de alguna gravedad.

MAS DE TRES MIL COLONES EN EL DEP. DE INQUILINATO

El Jefe de ese Depto. hace una explicación

De parte del Jefe del Departamento de Inquilinato hemos recibido una extensa comunicación describiendo una información publicada con anterioridad. En dicha nota se dice que el departamento aludido funciona con toda normalidad, que hay plazos limitados para la tramitación de los casos que atiende la oficina y que los abogados que presentan sus servicios en ella tienen el derecho de ausentarse dos horas diarias y cuando el caso lo requiere. La nota termina dándonos a conocer el trabajo desarrollado por la mencionada oficina desde el día en que empezó a funcionar y el cual es el siguiente:

Durante los días que tiene de estar funcionando el Departamento Nacional de Inquilinato, o sea desde el 9 al último del mes de la fecha, se ha registrado el siguiente movimiento de labores, así:

- Autos 217.
- Actas 32.
- Notificaciones 183.
- Diligencias 223.
- Depósitos:

- Eneradas C 3.145.00
- Entregado C875.00
- Saldo efectivo depositado en el Banco Central de Reserva C2.270.00
- Totales C 3.145.00 C 3.145.00
- Dios, Unión, Libertad.

F. Armando Arias, Jefe Depto. Nac. de Inquilinato.

El Dr. Avilés Cónsul General de Noruega

La Cancillería ha dado a conocer el Exequatur por el cual la Presidencia de la República ordena que el doctor José Avilés, sea habido y tenido en la Republica, como nuevo Cónsul General de Noruega, en nuestro país, con sede oficial en esta ciudad.

El doctor Avilés conocido abogado residente, está siendo calurosamente felicitado por la honrosa distinción con que le ha distinguido el gobierno noruego.



El cauce del San José debe ser profundizado, porque ese río ha aumentado caudal, por lo que se ve.

Hay que cuidar que se apase porque es amenaza vieja que si el río el cauce deja, horribles estragos causa.

—PASA A LA PAG. 6